

MW07 PLUS QUICKSTART

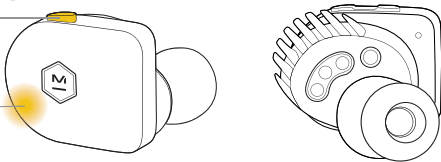
PAIRING

The first time you take both earphones out of their case they will enter pairing mode.

- STEP 1: Open the Bluetooth menu on your device.
STEP 2: Select M&D MW07 PLUS R.
STEP 3: When prompted by your device, confirm connection.

MULTI-FUNCTION
BUTTON

PULSING
INDICATOR
LIGHT



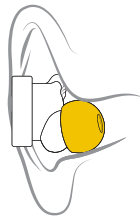
To manually activate pairing mode, hold down the multi-function button until the indicator light starts pulsing/pairing tone is heard. NOTE: if you are already connected to a device, remove the earphones from your ears to avoid activating your voice assistant.

Dual microphones in each earphone provide the freedom to listen or talk with just one earphone.

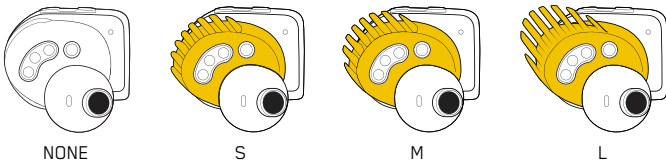
FIT

Your earphones come with medium fit wings and medium ear tips attached. For the most secure fit and best acoustics, choose the ear tips that form a seal with your ear canal, and the fit wings that comfortably fit under your ear ridge. To remove or attach the fit wings you must first remove the ear tips.

EAR TIP OPTIONS

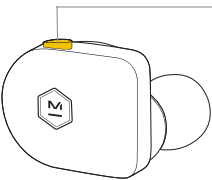


FIT WING OPTIONS

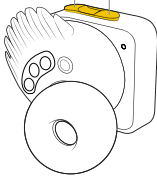


CONTROLS

MULTI-FUNCTION
BUTTON



VOL+
VOL-

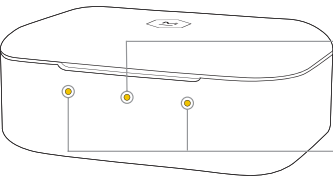


- 1X: PAUSE / PLAY
2X: SKIP FORWARD
3: SKIP BACK

VOICE ASSISTANT
HOLD MULTI-FUNCTION
BUTTON TO ACTIVATE

AMBIENT LISTENING MODE
HOLD VOL+ FOR ON/OFF

ACTIVE NOISE-CANCELLING
HOLD VOL- FOR ON/OFF



CASE BATTERY

Case and earphones
recharge to 50% in 15 min,
100% in 40 minutes

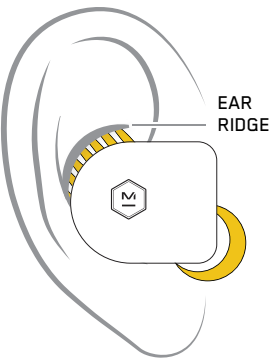
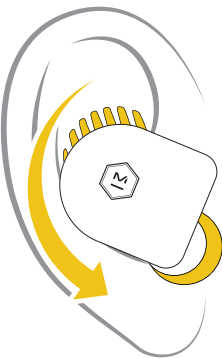
EARPHONE BATTERY

- Full
● Med
● Low

To insert your earphones follow these steps:

Tilt the earphone forward
with the ear tip resting
lightly in your ear canal.

Rotate the earphone down until
the ear tip forms a seal with
your ear canal and the fit wing
slips under your ear ridge.



For more information visit masterdynamic.com/support

DÉMARRAGE RAPIDE - MW07 PLUS

JUMELAGE

La première fois que vous sortez les deux écouteurs de leur étui, ils entreront en mode de jumelage.

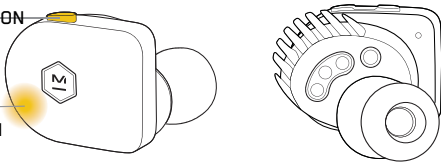
ÉTAPE 1 : Ouvrez le menu Bluetooth sur votre appareil.

ÉTAPE 2 : Sélectionnez M&D MW07 PLUS R.

ÉTAPE 3 : Lorsque vous y êtes invité par votre appareil, confirmez la connexion.

BOUTON
MULTIFONCTION

VOYANT
LUMINEUX
À PULSATION



Pour activer manuellement le mode de jumelage, maintenez le bouton multifonction jusqu'à ce que le voyant de l'indicateur commence à clignoter/son de jumelage soit entendu.

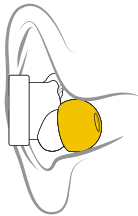
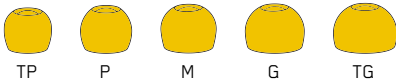
REMARQUE : si vous êtes déjà connecté à un appareil, retirez les écouteurs de vos oreilles pour éviter d'activer votre assistant vocal.

Les doubles microphones de chaque écouteur offrent la liberté d'écouter ou de parler avec un seul écouteur.

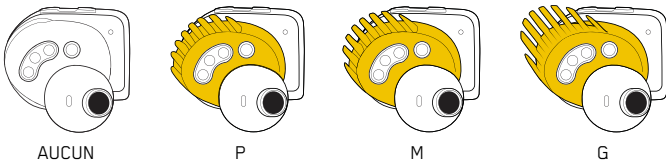
AJUSTEMENT

Vos écouteurs sont livrés avec des ailettes ajustables moyennes et des embouts auriculaires moyens. Pour l'ajustement le plus sûr et la meilleure acoustique, choisissez les embouts auriculaires qui forment un joint avec votre conduit auditif, et les oreillettes ajustables qui s'adaptent confortablement sous votre lobe d'oreille. Pour retirer ou fixer les ailettes ajustables, vous devez d'abord enlever les embouts auriculaires.

OPTIONS D'EMBOUIT AURICULAIRE

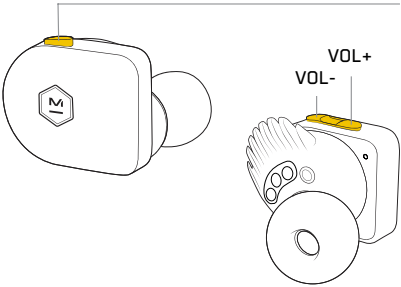


OPTIONS D'OREILLETES AJUSTABLES



CONTRÔLES

BOUTON
MULTIFONCTION

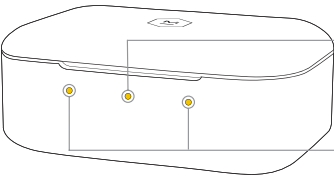


- 1X : PAUSE/LECTURE
- 2X : PISTE SUIVANTE
- 3X : PISTE PRÉCÉDENTE

ASSISTANT VOCAL
TENIR LE BOUTON MULTI-
FONCTION POUR ACTIVER

MODE D'ÉCOUTE AMBIANTE
TENIR VOL+ POUR ON/OFF

ACTIVER ANNULATION DE BRUIT
TENIR VOL- POUR ON/OFF



BOITIER DES PILES

Le boîtier et les écouteurs se rechargent à 50 % en 15 min, 100 % en 40 minutes

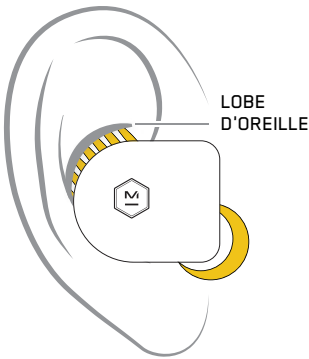
PILE POUR ÉCOUTEUR

- Plein
- Médium
- Faible

Pour insérer vos écouteurs, procédez comme suit :

Inclinez les écouteurs vers l'avant afin que l'embout auriculaire repose légèrement dans votre conduit auditif.

Faites pivoter l'écouteur jusqu'à ce que l'embout auriculaire forme un joint avec votre conduit auditif et que l'oreillette ajustable glisse sous le lobe de l'oreille.



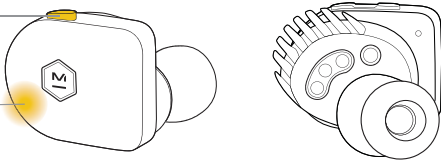
Pour de plus ample renseignements, consultez masterdynamic.com/support

GUÍA RÁPIDA DEL MW07 PLUS

EMPAREJAMIENTO

MULTIFUNCIÓN
BOTÓN

PULSADOR
INDICADOR
LUZ



Para activar manualmente el modo de emparejamiento, mantenga pulsado el botón multifunción hasta que la luz indicadora empiece a parpadear/se escuche el tono de emparejamiento. NOTA: si ya está conectado a un dispositivo, retire el auricular de su oreja para evitar que se active el asistente de voz.

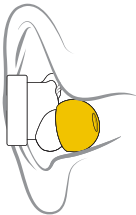
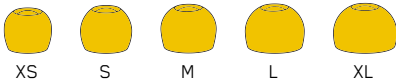
Los micrófonos dobles en cada auricular proporcionan la libertad de escuchar o hablar con un solo auricular.

La primera vez que saques ambos auriculares de su estuche entrarán en modo de emparejamiento.
PASO 1: Abra el menú Bluetooth del dispositivo.
PASO 2: Seleccione M&D MW07 PLUS R.
PASO 3: Cuando el dispositivo se lo solicite, confirme la conexión.

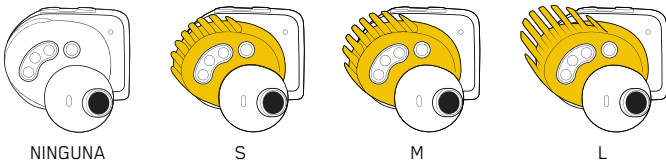
AJUSTE

Sus auriculares vienen con alas de ajuste medianas para los audífonos. Para un ajuste más seguro y obtener la mejor acústica, elija las puntas para auriculares que formen un sello con el canal auditivo, y las alas de ajuste que quepan cómodamente debajo del pliegue de la oreja. Para quitar o fijar las alas de ajuste, primero debe quitar las puntas de los auriculares.

OPCIONES DE OLIVAS

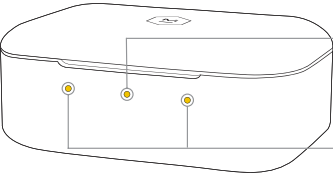
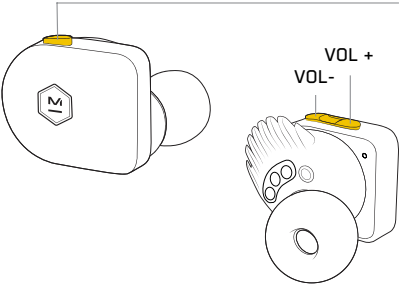


OPCIONES DE ALETAS DE AJUSTE



CONTROLES

MULTIFUNCIÓN
BOTÓN



BATERÍA DEL ESTUCHE

La caja y los auriculares se recargan al 50% en 15 min, al 100% en 40 minutos

BATERÍA DEL AURICULAR

- Completa
- Medio
- Bajo

- 1X: PAUSA / JUGAR
- 2X: ADELANTAR
- 3X: SALTAR ATRÁS

ASISTENTE DE VOZ
MANTENGA PULSADO EL
BOTÓN MULTIFUNCIÓN PARA
ACTIVAR

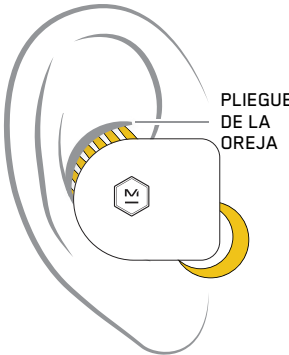
MODO DE ESCUCHA AMBIENTAL
MANTENGA PULSADO VOL+ PARA
ENCENDIDO/APAGADO

CANCELACIÓN DE RUIDO ACTIVA
MANTENGA PULSADO VOL- PARA
ENCENDIDO/APAGADO

Para introducir sus auriculares siga estos pasos:

Incline el auricular hacia delante con la punta descansando ligeramente en su conducto auditivo.

Gire el auricular hacia abajo hasta que la oliva forme un sello con su canal auditivo y la aleta de ajuste se deslice bajo su pabellón auditivo.



PLIEGUE
DE LA
OREJA

Para más información visite masterdynamic.com/support

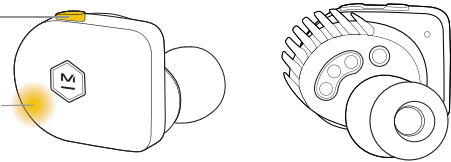
MW07 GO SCHNELLSTART

KOPPELN

Wenn Sie beide Ohrhörer das erste Mal aus dem Case nehmen, wechseln diese in den Kopplungsmodus.
SCHRITT 1: Öffnen Sie das Bluetoothmenü auf Ihrem Gerät.
SCHRITT 2: Wählen Sie M&D MW07 PLUS R.
SCHRITT 3: Bestätigen Sie die Verbindung, wenn Sie Ihr Gerät dazu auffordert.

MULTIFUNKTIONS-
TASTE

PULSIERENDE
LEUCHT-
ANZEIGE

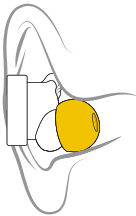
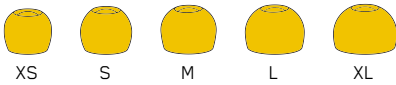


Der Kopplungsmodus lässt sich manuell aktivieren, indem Sie die Multifunktionstaste gedrückt halten, bis die LED zu pulsieren beginnt/der Kopplungston zu hören ist. Hinweis: Wenn Sie bereits mit einem Gerät verbunden sind, entfernen Sie die Ohrhörer aus Ihren Ohren, damit der Sprachassistent nicht aktiviert wird.
Zwei Mikrofone in jedem Ohrhörer bieten den Freiraum, nur mit einem Ohrhörer zu hören oder zu sprechen.

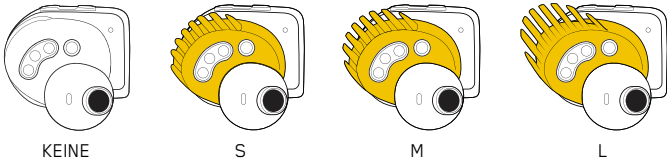
PASSFORM

Ihre Ohrhörer sind mit Flügeln in M und Ohradaptern in M ausgestattet. Für einen sichereren Sitz und beste Akustik wählen Sie die Ohrstöpsel, die mit Ihrem Gehörgang dicht abschließen und die Passflügel, die bequem zu Ihrem Ohr passen. Um die Passflügel zu entfernen oder anzubringen, müssen Sie zuerst die Ohrstöpsel entfernen.

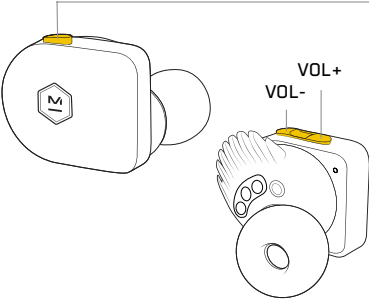
OHRSTÖPSELOPTIONEN



PASSFLÜGELOPTIONEN



BEDIENELEMENTE MULTIFUNKTIONS- TASTE

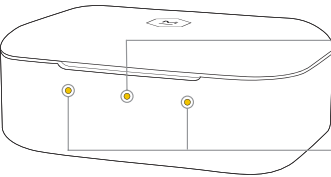


1X: TITEL ANHALTEN / ABSPIELEN
2X: NÄCHSTER TITEL
3X: VORHERIGER TITEL

SPRACHASSISTENT
MULTIFUNKTIONSTASTE ZUM AKTI-
VIEREN GEDRÜCKT HALTEN

AMBIENT LISTENING MODUS
ZUM EIN-/AUSSCHALTEN VOL+
HALTEN

ACTIVE NOISE CANCELLING
ZUM EIN-/AUSSCHALTEN VOL- HALTEN



CASE-AKKU
Case und Ohrhörer laden in
15 Min. auf 50 %, in 40 Min.
auf 100 %

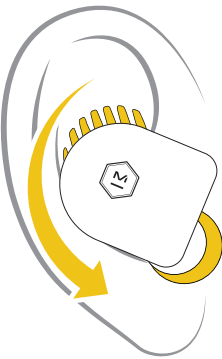
OHRHÖRER-AKKU

● Voll
● Mittel
● Niedrig

Um Ihre Ohrhörer einzusetzen, gehen Sie wie folgt vor:

Halten Sie Ihren Ohrhörer nach vorne geneigt und führen diesen in den Gehörgang ein, sodass dieser locker in Ihrem Gehörgang liegt.

Drehen Sie den Ohrhörer nach unten, bis der Ohrstöpsel mit Ihrem Gehörgang dicht abschließt und der Passflügel sich anlegt.



Weitere Informationen finden Sie unter masterdynamic.com/support

MW07 PLUS QUICKSTART

ACCOPIAMENTO

La prima volta che toglierai le cuffie dalla custodia, entreranno in modalità accoppiamento.

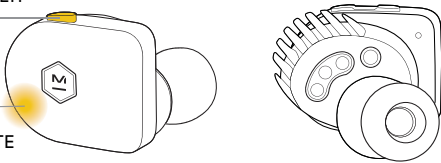
PASSO 1: Apri il menu Bluetooth sul tuo dispositivo.

PASSO 2: Seleziona M&D MW07 PLUS R.

PASSO 3: Quando richiesto dal dispositivo, conferma la connessione.

PULSANTE MULTI-FUNZIONE

INDICATORE LUMINOSO INTERMITTENTE



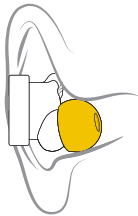
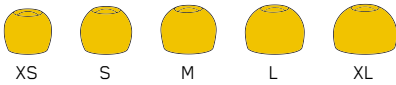
Per attivare manualmente la modalità di accoppiamento, tieni premuto il pulsante multifunzione fino a quando la spia non inizia a pulsare / si sente il tono di accoppiamento. **Nota:** se sei già connesso a un dispositivo, rimuovi l'auricolare dall'orecchio per evitare l'attivazione dell'assistente vocale.

I duplici microfoni in ogni auricolare offrono la libertà di ascoltare o parlare con un solo auricolare.

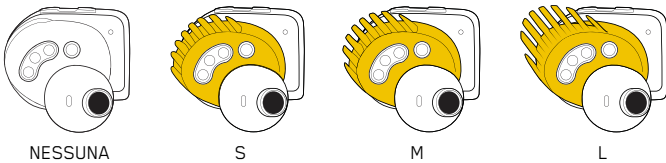
POSIZIONAMENTO

Gli auricolari sono dotati di alette di posizionamento medie e auricolari di attacco medi. Per una vestibilità più sicura e una migliore acustica, scegli gli auricolari che formano un sigillo con il condotto uditivo e le alette di posizionamento che si adattano comodamente sotto l'elice dell'orecchio. Per rimuovere o fissare le alette di posizionamento è necessario rimuovere prima gli auricolari.

OPZIONI AURICOLARE

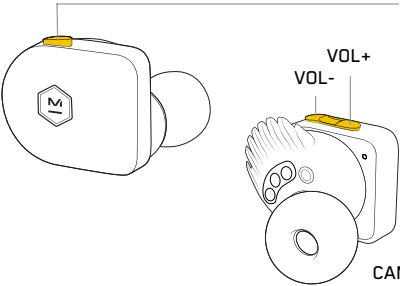


OPZIONI ALETTA DI POSIZIONAMENTO



COMANDI

PULSANTE MULTI-FUNZIONE

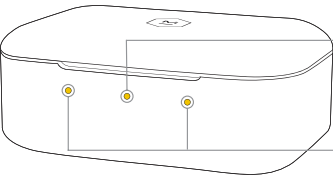


- 1X: PAUSA / RIPRODUCI
- 2X: AVANTI
- 3X: INDIETRO

ASSISTENTE VOCALE
TIENI PREMUTO IL PULSANTE MULTIFUNZIONE PER ATTIVARE

MODALITÀ DI ASCOLTO AMBIENTE
TIENI PREMUTO VOL+ PER ATTIVARE/ DISATTIVARE

CANCELLAZIONE ATTIVA DEL RUMORE
TIENI PREMUTO VOL- PER ATTIVARE/ DISATTIVARE



CUSTODIA BATTERIE

La custodia e gli auricolari si ricaricano al 50% in 15 minuti, al 100% in 40 minuti

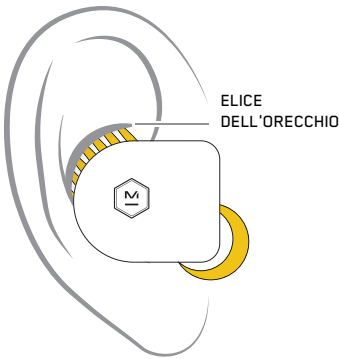
BATTERIA DELL'AURICOLARE

- Completa
- Media
- Bassa

Per inserire gli auricolari, segui questi passaggi:

Inclina la cuffia in avanti con l'auricolare appoggiato leggermente al condotto uditivo.

Ruota la cuffia verso il basso fino a quando l'auricolare formerà un sigillo con il canale uditivo e l'aletta di posizionamento scivolerà sotto l'elice dell'orecchio.



Per ulteriori informazioni visita masterdynamic.com/support

INÍCIO RÁPIDO MW07 PLUS

EMPARELHAMENTO

Na primeira vez em que você retirar ambos os fones de ouvido, eles entrarão no modo de emparelhamento.

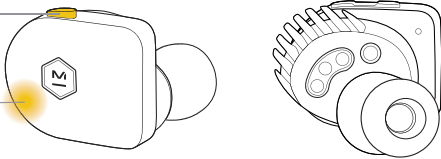
PASSO 1: Abra o menu Bluetooth no seu dispositivo.

PASSO 2: Selecione M&D MW07 PLUS R.

PASSO 3: Quando solicitado pelo seu dispositivo, confirme a conexão.

MULTIFUNÇÃO BOTÃO

PULSANDO INDICADOR LUZ



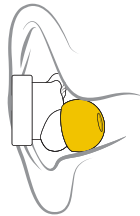
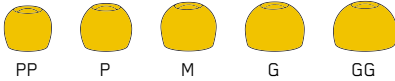
Para ativar manualmente o modo de emparelhamento, mantenha pressionado o botão multifuncional até que a luz indicadora comece a pulsar/o tom de emparelhamento seja ouvido. **OBSERVAÇÃO:** se você já estiver conectado a um dispositivo, remova os fones de ouvido dos ouvidos para evitar a ativação do seu assistente de voz.

Os microfones duplos em cada fone de ouvido fornecem a liberdade de ouvir ou falar com apenas um fone de ouvido.

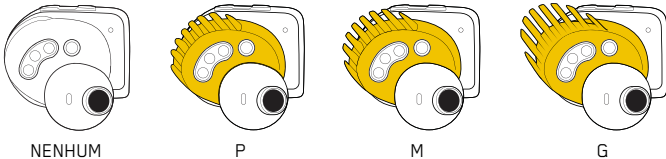
AJUSTE

Seus fones de ouvido vêm com aletas de ajuste médio e pontas de ouvido médio acopladas. Para obter o ajuste mais fixo e a melhor acústica, escolha as aletas auriculares que formam uma vedação com o canal auditivo e as aletas ajustáveis que se encaixam confortavelmente sob a borda da orelha. Para remover ou anexar as aletas de ajuste, é necessário primeiro remover as pontas dos ouvidos.

OPÇÕES DA PONTA AURICULAR

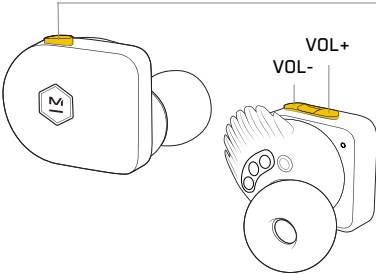


OPÇÕES DE ALETA DE AJUSTE



CONTROLES

MULTIFUNÇÃO BOTÃO



1X: PAUSAR/REPRODUZIR

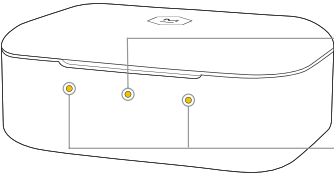
2X: AVANÇAR

3X: RETROCEDOR

ASSISTENTE DE VOZ
SEGURE O BOTÃO MULTIFUNÇÕES PARA ATIVAR

MODO DE ESCUTA DO AMBIENTE
SEGURE VOL+ PARA LIGAR/DESLIGAR

CANCELAMENTO ATIVO DE RUÍDO
SEGURE VOL- PARA LIGAR/DESLIGAR



CAIXA DA BATERIA

Caixa e fones de ouvido recarregam a 50% em 15 min, 100% em 40 minutos

BATERIA DO FONE DE OUVIDO

- Completo
- Médio
- Baixo

Para inserir seus fones de ouvido, siga estas etapas:

Incline o fone de ouvido para frente com a ponta auricular repousando levemente no canal auditivo.

Gire o fone de ouvido para baixo até que a ponta auricular faça uma vedação com o canal auditivo e a aleta de ajuste deslize para baixo da borda da orelha.



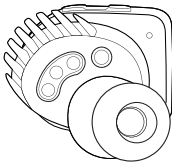
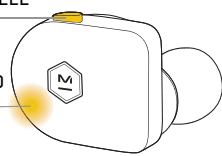
Para obter mais informações, visite masterdynamic.com/support.

MW07 PLUS – SNEL AAN DE SLAG

KOPPELEN

MULTI-FUNCTIONELE KNOP

KNIPPEREND INDICIE-LAMPJE

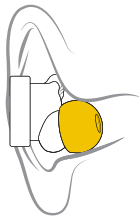
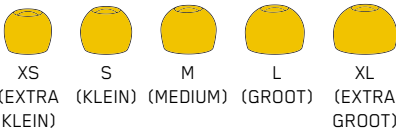


Om de koppelingsmodus handmatig te activeren, houdt u de multi-functionele knop ingedrukt totdat het indicatielampje begint te knipperen of de koppelingston hoorbaar is. **OPMERKING:** als u al verbonden bent met een apparaat, verwijder dan de oortelefoon uit uw oren om te voorkomen dat de spraakassistent geactiveerd wordt.

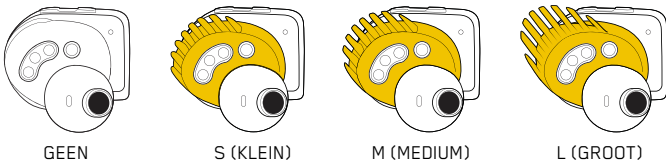
Twee microfoons in elke oortelefoon bieden de vrijheid om met slechts één oortelefoon te luisteren of te praten.

Uw oortelefoons worden geleverd met reeds bevestigde en medium-passende vleugels en oordopjes. Voor de beste pasvorm en geluidskwaliteit kiest u de oordopjes die een afsluiting vormen met uw gehoorgang, en de pasvleugels die comfortabel onder de binnenrand van uw oor passen. Om de vleugels te verwijderen of te bevestigen, moet u eerst de oordopjes verwijderen.

OPTIES VOOR DE OORDOP



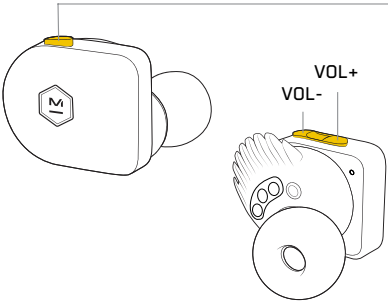
PASVLEUGELOPTIES



BEDIENINGSORGANEN

MULTI-FUNCTIONELE KNOP

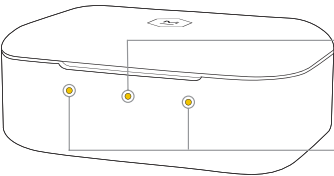
1X: PAUZE / AFSPELEN
2X: SNEL VOORUIT
3X: SNEL TERUG



SPRAAKASSISTENT
HOUD DE MULTI-FUNCTIONELE KNOP
INGEDRUKT OM TE ACTIVEREN

LUISTERMODUS VOOR TOELATEN VAN OMGEVINGSGELUID
HOUD VOL+ INGEDRUKT VOOR AAN/UIT

ACTIEVE NOISE-CANCELLING
HOUD VOL- INGEDRUKT VOOR AAN/UIT



BATTERIJ IN KASTJE

Kastje en oortelefoons laden op tot 50% in 15 min, 100% in 40 minuten

BATTERIJ IN OORTELEFOON

● Volledig
● Gedeeltelijk
● Laag

Om uw oortelefoon te plaatsen, gaat u als volgt te werk:

Kantel de oortelefoon naar voren zodat het oordopje licht in de gehoorgang past.

Draai de oortelefoon naar beneden totdat het oordopje een afsluiting vormt met uw gehoorgang en de pasvleugel onder de binnenrand van uw oor glijdt.



BINNENRAND VAN HET OOR

Ga voor meer informatie naar masterdynamic.com/support.

HURTIG START AF MW07 PLUS

PARRING

Første gang du tager begge øretelefoner ud af deres æske, vil de gå i parringstilstand.

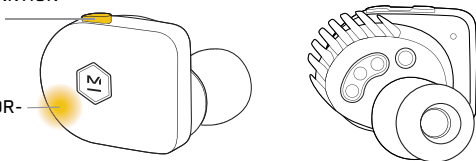
TRIN 1: Åbn Bluetooth-menuen på din enhed.

TRIN 2: Vælg M&D MW07 PLUS R.

TRIN 3: Bekræft forbindelsen, når enheden anmoder om det.

MULTIFUNKTION
KNAP

BLINKEN
INDIKATOR-
LYS



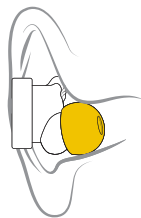
Hvis du vil aktivere parringstilstand manuelt, skal du holde knappen Multifunktion nede, indtil indikatorlampen begynder at blinke/parringstonen høres. Bemærk: Hvis du allerede har forbindelse til en enhed, skal du fjerne øretelefonerne fra ørerne for at undgå at aktivere stemmeassistenten.

Dobbeltmikrofoner i hver øretelefon giver frihed til at lytte eller tale med blot én øretelefon.

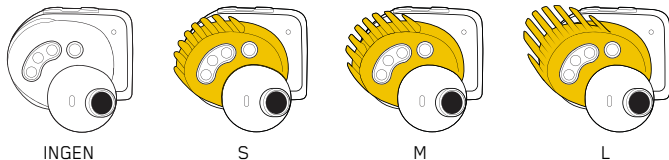
PASFORM

Dine øretelefoner leveres monteret med medium tilpasningsvinger og medium ørepropper. For den mest sikre pasform og bedste akustik, skal du vælge ørepropper, der danner en forsegling med din ørekant. For at fjerne eller montere tilpasningsvingerne skal du først fjerne ørepropperne.

VALGMULIGHEDER FOR ØREPROP

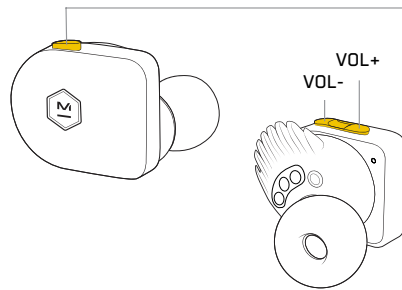


VALGMULIGHEDER FOR TILPASNINGSVINGE



KONTROL

MULTIFUNKTION
KNAP



1X: PAUSE/AFSPIL

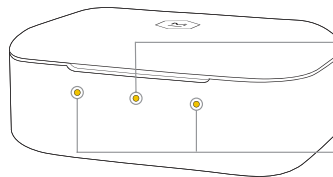
2X: SPRING FREM

3X: SPRING TILBAGE

STEMMEASSISTENT
HOLD KNAPPEN MULTIFUNKTION NEDE FOR AT AKTIVERE

OMGIVENDE LYTTELAND
HOLD VOL+ FOR TIL/FRA

AKTIV STØJREDUKTION
HOLD VOL- FOR TIL/FRA



BATTERI/ÆSKE

Æske og øretelefoner
Genoplad til 50 % på 15 min,
100 % på 40 minutter

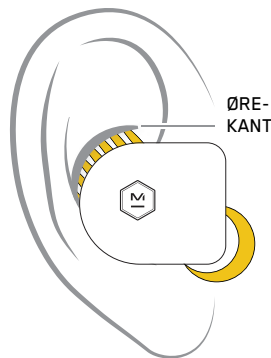
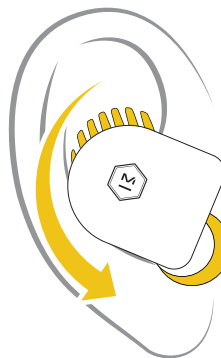
BATTERI TIL ØRETELEFON

● Fuld
● Med
● Lav

Følg disse trin for at indsætte dine øretelefoner:

Vip øretelefonen fremad, så øreproppen hviler let i din øregang.

Drøj øretelefonerne ned, indtil øreproppen danner en forsegling med øregangen, og tilpasningsvingen glider under ørekanten.



Gå til masterdynamic.com/support for yderligere oplysninger

SZYBKI START MW07 PLUS

PAROWANIE

Po pierwszym wyjęciu słuchawek z etui, rozpocznie się proces parowania.

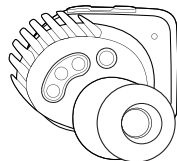
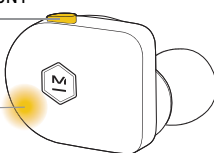
Krok 1: Należy otworzyć menu Bluetooth w swoim urządzeniu przenośnym

Krok 2: i wybrać opcję M & D MW07 PLUS R.

Krok 3: Po stwierdzeniu gotowości urządzenia, należy potwierdzić połączenie.

WIELOFUNKCYJNY
PRZYCIŚC

MIGAJĄCE
WSKAŹNIKA
ŚWIATŁO



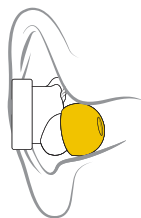
W celu ręcznej aktywacji trybu parowania, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk wielofunkcyjny, aż do momentu, gdy światło wskaźnika zacznie migać lub będzie słychać sygnał parowania. Uwaga: Jeśli istnieje już połączenie z urządzeniem, należy wyjąć słuchawki z uszu, aby uniknąć aktywowania asystenta głosowego.

Podwójne mikrofony w każdej słuchawce zapewniają swobodę słuchania lub rozmowy z użyciem tylko jednej słuchawki.

DOPASOWANIE

Słuchawki są fabrycznie wyposażone w skrzydełka średniego rozmiaru i mają założone średnie końcówki douszne. Aby uzyskać najbardziej jak najlepsze dopasowanie i najlepszą akustykę, należy wybrać końcówki douszne, które szczelnie pasują do kanału słuchowego, a także skrzydełka, które wygodnie mieszczą się pod krawędzią ucha. Aby zdjąć lub zamocować skrzydełka, należy najpierw zdjąć końcówki douszne.

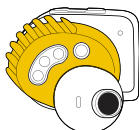
ROZMIARY KOŃCÓWEK DOUSZNYCH



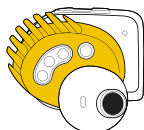
ROZMIARY SKRZYDEŁEK



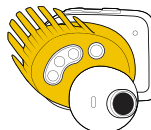
BRAK



MAŁE (S)



ŚREDNIE (M)



DUŻE (L)

STEROWANIE

WIELOFUNKCYJNY
PRZYCIŚC

- 1X: PAUZA/ODTWARZANIE
- 2X: 2X: pomijanie do przodu
- 3X: pomijanie do tyłu

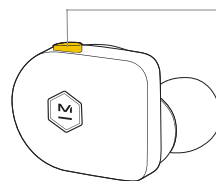
ASYSTENT GŁOSOWY

PRZYTRZYMAJ PRZYCIŚC
WIELOFUNKCYJNY, W CELU
AKTYWACJI

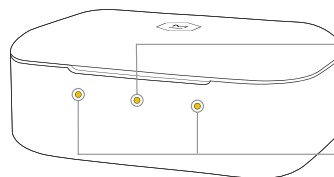
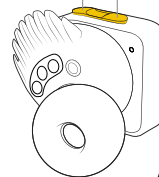
TRYB SŁUCHANIA OTACZAJĄ-
CYCH DŹWIĘKÓW PRZYTRZYMAJ
GŁOŚNOŚĆ + W CELU WŁ/WYL

AKTYWNA REDUKCJA SZUMÓW

PRZYTRZYMAJ GŁOŚNOŚĆ- W CELU WŁ/WYL



Głośność +
Głośność -



BATERIA OBUDOWY

Etui i słuchawki doła-
dowują się do 50% w 15
min, 100% w 40 minut

BATERIA SŁUCHAWEK

● Pełny
poziom

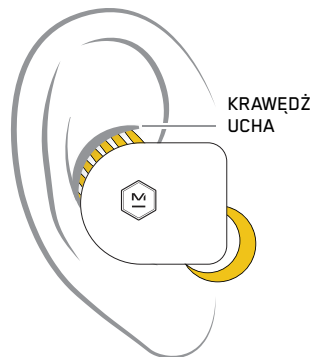
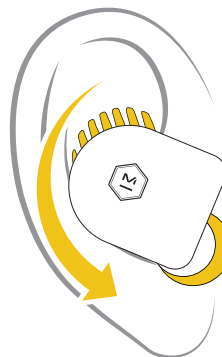
● Średnio
nałado-
wana

● Niski
poziom

W celu założenia słuchawek należy wykonać następujące czynności:

Przechylił słuchawkę do przodu, tak, aby końcówka douszna lekko spoczywała w kanale słuchowym.

Obróć słuchawkę w dół, aż końcówka douszna szczelnie przylgnie do kanału słuchowego, a skrzydełko wślizgnie się pod krawędź ucha.



KRAWĘDZ
UCHA

Więcej informacji można uzyskać pod adresem:
masterdynamic.com/support

MW07 PLUS – SNABBSTART

KOPPLING

Första gången du tar ut hörlurarna ur fodralet kommer de att gå till kopplingsläget.

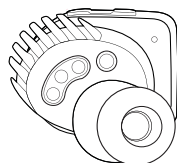
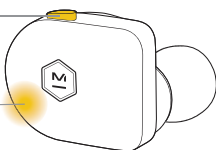
STEG 1: Öppna Bluetooth-menyn på din enhet.

STEG 2: Välj M&D MW07 PLUS R.

STEG 3: Bekräfta anslutningen när du uppmanas av enheten.

FLERFUNKTIONS-KNAPP

BLINKANDE INDIKATOR-LAMPA



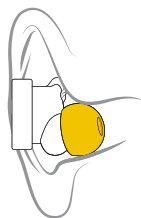
Om du vill aktivera kopplingsläget manuellt håller du ned flerfunktionsknappen tills indikatorlampan börjar blinka/kopplingstonen hörs. Obs! Om du redan är ansluten till en enhet, ta av dig hörlurarna för att undvika att aktivera din röstassistent.

Dubbla mikrofoner i varje hörlur ger friheten att lyssna eller prata med bara en hörlur.

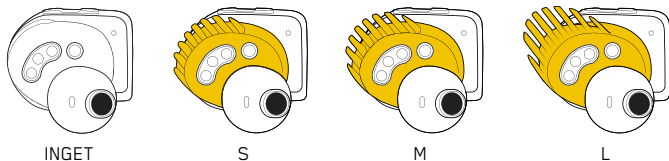
SÄTTA I HÖRLURARNA

Hörlurarna är försedda med vingar och öronspetsar i storlek medium. För bästa möjliga passform och ljud ska du välja öronspetsar som tillsluter hörselgången och vingar som sitter bekvämt under ytterörats kant. För att ta bort eller sätta på vingarna måste du först ta bort öronspetsarna.

ALTERNATIV FÖR ÖRONSPETSAR

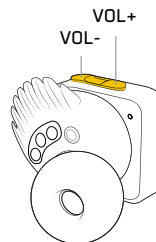
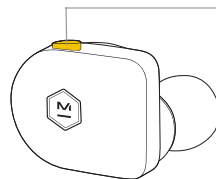


ALTERNATIV FÖR VINGAR



KONTROLLER

FLERFUNKTIONS-KNAPP



1X: PAUSA/SPELA UPP

2X: HOPPA FRAMÅT

3X: HOPPA BAKÅT

RÖSTASSISTENT

HÅLL FLERFUNKTIONS-KNAPPEN NEDTRYCKT FÖR ATT AKTIVERA

LYSSNINGSLÄGE FÖR

OMGIVNINGSLJUD

HÅLL VOL+ NEDTRYCKT FÖR PÅ/AV

AKTIV BRUSREDUCERING HÅLL

VOL- NEDTRYCKT FÖR PÅ/AV

FODRALBATTERI

Fodral och hörlurar laddas till 50 % på 15 minuter, 100 % på 40 minuter

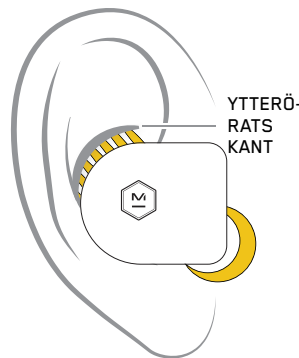
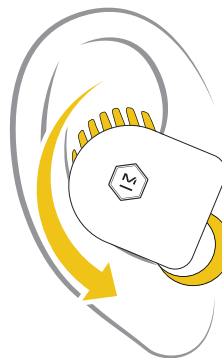
- Full
- Med
- Låg

HÖRLURSBATTERI

Följ de här stegen för att sätta i hörlurarna:

Luta hörluren framåt med öronspetsen lätt vilande i hörselgången.

Vrid hörluren nedåt tills öronspetsen tillsluter hörselgången och vingen glider under ytterörats kant.



För mer information, gå till masterdynamic.com/support

MW07 PLUS RYCHLÝ START

PÁROVÁNÍ

Po prvním vyjmutí z pouzdra vstoupí sluchátka do párovacího režimu.

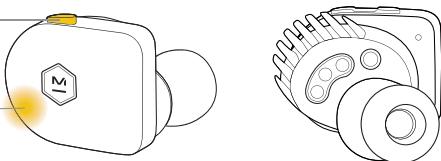
KROK 1: Otevřete Bluetooth menu na vašem zařízení.

KROK 2: Vyberte M&D MW07 PLUS R.

KROK 3: Po vyzvání potvrďte spojení.

MULTIFUNKČNÍ
TLAČÍTKO

BLIKAJÍCÍ
INDIKAČNÍ
KONTROLKA



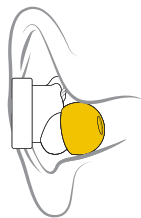
Pro manuální aktivaci párovacího režimu podržte multifunkční tlačítko, dokud indikační kontrolka nezačne blikat/nezve se párovací tón. **POZNÁMKA:** Pokud jste již připojeni k zařízení, vyjměte sluchátka z uší, abyste se vyhnuli aktivaci hlasového asistenta.

Duální mikrofony v každém sluchátku nabízejí svobodu poslechu či hovoru pouze s jedním sluchátkem.

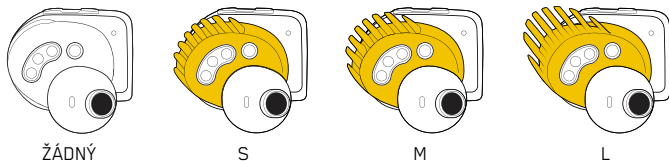
USAZENÍ

Vaše sluchátka jsou vybavena středními náušníky a středními ušními polštářky. Pro nejbezpečnější upevnění a nejlepší akustiku zvolte ušní polštářky které utěsní váš ušní kanálek a použijte náušníky které pohodlně padnou pod hranu vašeho ucha. Pro odstranění nebo připevnění náušníku musíte nejprve odebrat ušní polštářky.

VARIANTY UŠNÍCH POLŠTÁŘKŮ

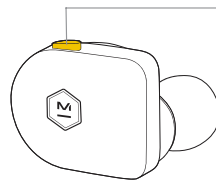


VARIANTY NÁUŠNÍKU

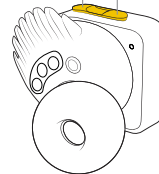


OVLÁDÁNÍ

MULTIFUNKČNÍ
TLAČÍTKO



HLASITOST+
HLASITOST-



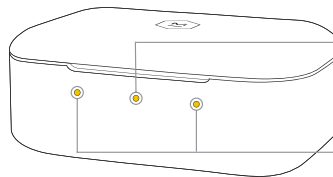
1X: POZASTAVIT / PŘEHRÁT

2X: PŘESKOČIT DOPŘEDU

3X: PŘESKOČIT ZPĚT

HLASOVÝ ASISTENT
PODRŽTE MULTIFUNKČNÍ
TLAČÍTKO PRO AKTIVACI

UKLIDŇUJÍCÍ POSLECHOVÝ REŽIM
PODRŽTE HLASITOST+ PRO
ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ
AKTIVNÍ POTLAČENÍ ZVUKU
PODRŽTE HLASITOST- PRO
ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ



BATERIE POUZDRA

Pouzdro a sluchátka
se dobíjí do 50 % za 15 mi-
nut, 100 % za 40 minut

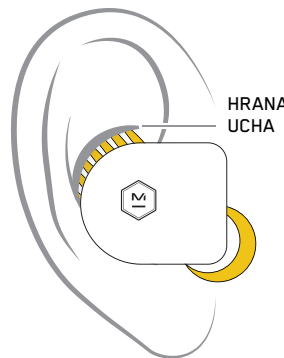
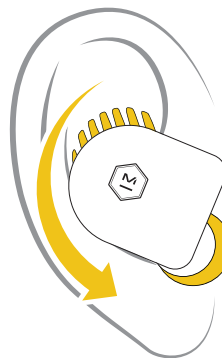
BATERIE SLUCHÁTEK

● Plná
● Střední
● Nízká

Pro nasazení sluchátek postupujte podle těchto kroků:

Naklopte sluchátko kupředu
ušním polštářkem lehce
opřeným o váš ušní kanálek.

Otáčejte sluchátkem, dokud pol-
štářek neutěsní váš ušní kanálek
a náušník nezapadne pod hranu
vašeho ucha.



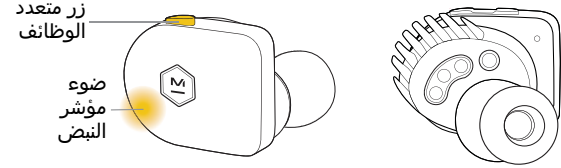
HRANA
UCHA

Pro více informací navštivte masterdynamic.com/support

دليل إضافي للتشغيل السريع MW07

الاقتران

تدخل سماعتنا الأذن وضع الاقتران مباشرة عند إخراجها للمرة الأولى من العلبة سوف تدخل وضع الاقتران.
الخطوة 1: افتح قائمة "البلوتوث" في جهازك.
الخطوة 2: اختر سماعة MEO MW07 PLUS R
الخطوة 3: أكد الاتصال عند طلب الجهاز ذلك.

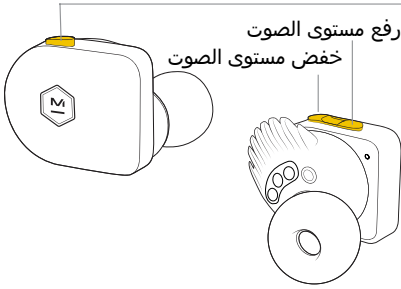


لتشغيل وضع الاقتران يدويًا، واصل الضغط على زر "الوظائف المتعددة" حتى يبدأ ضوء المؤشر في النبض أو حتى تسمع نغمة الاقتران. ملاحظة: إذا كنت متصلًا بجهاز خارجي، قم بإزالة سماعات الأذن من أذنيك لتجنب تنشيط مساعد الصوت.

توفّر مكبرات الصوت المزدوجة الملحقة بكل سماعة إمكانية الاستماع أو التحدث بسماعة واحدة فقط.

عناصر التحكم

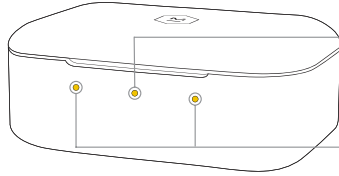
زر متعدد الوظائف



1X: إيقاف مؤقت / تشغيل
2X: تخطي للأمام
3X: تخطي للخلف

مساعد الصوت
واصل الضغط على زر "متعدد الوظائف" للتنشيط

وضع الاستماع المحيط
واصل الضغط على زر "رفع مستوى الصوت" للتنشيط/إيقاف التشغيل
تنشيط خاصة إلغاء الضوضاء
واصل الضغط على زر "رفع مستوى الصوت" للتنشيط/إيقاف التشغيل

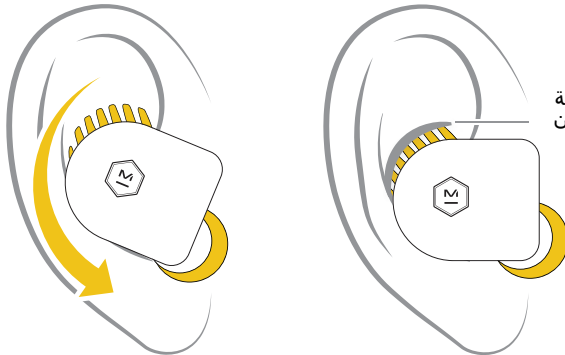


● كامل
● متوسط
● منخفض
بطارية السماعات

لإدخال سماعات الأذن، اتبع الخطوات التالية:

قم بإزالة السماعة إلى الأمام
وادخل وسادة الأذن في
تجويف الأذن حتى تستقر
بشكل مريح.

قم بتدوير سماعة الأذن لأسفل
حتى تكون وسادة الأذن بحجم
سدادة الأذن وحتى ينزلق الجناح
المرن تحت حافة الأذن.



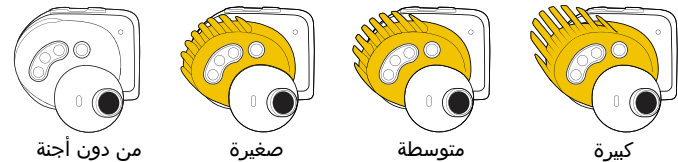
ملحقات مرنة ومناسبة

يُرفق بسماعات الأذن أجنحة مرنة ووسائد للأذن متوسطة الحجم. لأفضل أداء صوتي وأكثر أمانًا، اختر الحجم الصحيح لوسادة الأذن بما يوفر لك الراحة عند وضعها، واختر الأجنحة المرنة التي تستقر بشكل مريح تحت أعلى الأذن. لإزالة أو الأجنحة أو وضعها، يجب عليك أولاً إزالة وسائد الأذن.

خيارات وسادة الأذن



خيارات الأجنحة المرنة

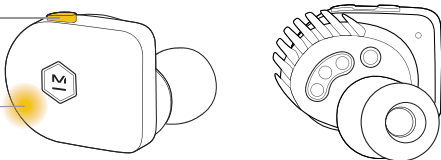


КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО ПО MW07 PLUS

СОПРЯЖЕНИЕ

МНОГОФУНКЦИОНАЛЬНАЯ КНОПКА

МИГАЮЩИЙ СВЕТОВОЙ ИНДИКАТОР

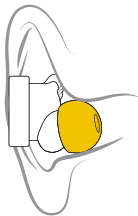


Чтобы вручную активировать режим сопряжения, удерживайте multifunctionальную кнопку, пока не начнет мигать индикатор или не прозвучит сигнал сопряжения. ПРИМЕЧАНИЕ: если вы уже подключились к устройству, извлеките наушники из ушей, чтобы избежать активации голосового помощника.

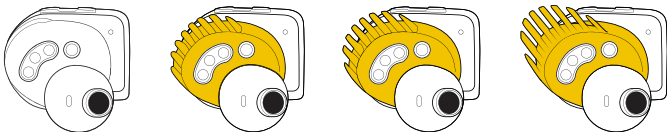
В каждый наушник встроены двойные микрофоны, что позволяет слушать и говорить, даже если вставлен только один наушник.

ВАРИАНТЫ КРЕПЛЕНИЯ

ВИДЫ НАСАДОК



ВАРИАНТЫ КРЕПЛЕНИЙ-КРЫЛЫШЕК



БЕЗ КРЕПЛЕНИЯ

S

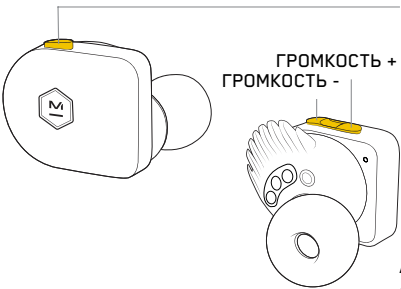
M

L

Как только вы извлечете оба наушника из коробки, включится режим сопряжения.
ШАГ 1: Откройте меню Bluetooth на своем устройстве.
ШАГ 2: Выберите M&D MW07 PLUS R.
ШАГ 3: Когда увидите подсказку на своем устройстве,

СРЕДСТВА УПРАВЛЕНИЯ

МНОГОФУНКЦИОНАЛЬНАЯ КНОПКА

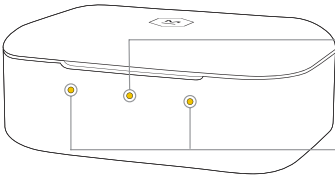


ГРОМКОСТЬ +
ГРОМКОСТЬ -

- 1X: ПАУЗА/ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ
- 2X: ПЕРЕМОТАТЬ ВПЕРЕД
- 3X: ПЕРЕМОТАТЬ НАЗАД
- ГОЛОСОВОЙ ПОМОЩНИК
- УДЕРЖИВАЙТЕ МНОГОФУНКЦИОНАЛЬНУЮ КНОПКУ ДЛЯ АКТИВАЦИИ

РЕЖИМ AMBIENT LISTENING УДЕРЖ. ГРОМ. + ДЛЯ ВКЛ./ ВЫКЛ.

АКТИВН. ШУМОПОДАВЛЕНИЕ УДЕРЖ. ГРОМ. - ДЛЯ ВКЛ./ВЫКЛ.



БАТАРЕЯ ЧЕХЛА

Чехол и наушники заряжаются до 50% за 15 мин, а до 100% за 40 минут

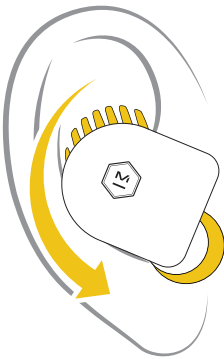
БАТАРЕЯ НАУШНИКОВ

- Полный
- Средний
- Низкий

Чтобы вставить наушники, выполните следующие действия:

Наклоните наушник вперед таким образом, чтобы насадка легко вошла в ушной канал.

Поворачивайте наушник вниз, пока насадка не встанет в ушной канал достаточно плотно, а фиксатор не окажется под ушным выступом.



УШНОЙ ВЫСТУП

Подробнее на сайте masterdynamic.com/support

MW07 PLUS クイックスタート

ペアリング

両方のイヤホンを初めてケースから取り出した際は、ペアリングモードになります。

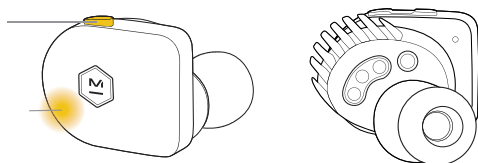
ステップ1: お持ちのデバイスでBluetoothメニューを開いてください。

ステップ2: デバイス画面から「M&D MW07 PLUS R」を選択してください。

ステップ3: お持ちのデバイスから接続されたことを確認してください。

多機能
ボタン

点滅
表示
ライト



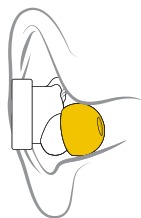
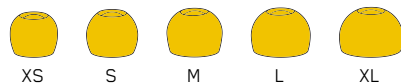
手動でペアリングモードをONにするには、表示ライトが点滅し始める、またはペアリングトーンが聞こえるまで、多機能ボタンを押し続けてください。注: 既にデバイスに接続している場合は、音声アシスタントを無効にするために、耳からイヤホンを取り外してください。

各イヤホン内蔵のデュアルマイクにより、1つのイヤホンだけで自由に音声を聞いたり、話したりすることができます。

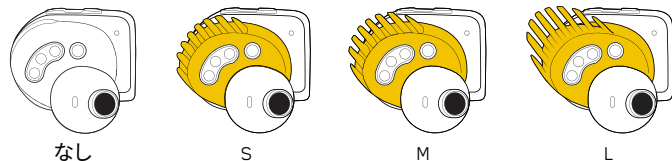
FIT

お買い上げ時には、MサイズのフィットウィングとMサイズのイヤークリップが、イヤホンに装着されています。よりぴったりとしたフィット感と最適な音響効果を発揮するには、耳の穴をふさぐイヤークリップと、耳の付け根に快適にフィットするフィットウィングを選んでください。フィットウィングを取り付け、取り外しする際には、先にイヤークリップを取り外してください。

イヤークリップオプション



フィットウィングオプション



操作方法

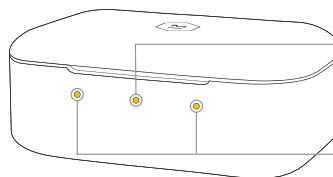
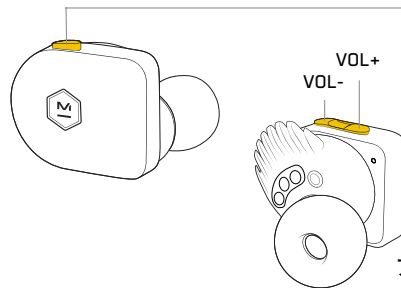
多機能
ボタン

- 1回: 一時停止/再生
- 2回: 前へスキップ
- 3回: 後ろへスキップ

音声アシスタント
多機能ボタンを長押ししてONにしてください。

アンビエントリスニングモード
のオン/オフ VOL + ボタンを
長押し

アクティブノイズキャンセリングの
オン/オフ VOL- ボタンを長押し



ケースバッテリー

ケースとイヤホンは、約15分で50%、約40分で100%の充電が可能です。

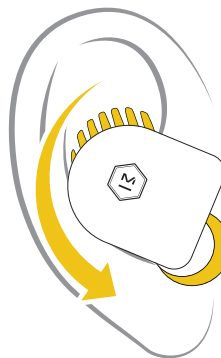
イヤホンバッテリー

- フル
- 中
- 低い

イヤホンの装着は、次の手順で行ってください。

イヤークリップを耳の穴に軽くあて、イヤホン本体を前方に傾けてください。

イヤークリップが耳の穴におさま
り、フィットウィングが耳の付け
根にぴったりフィットするまで、
イヤホンを下の方向に回して
ください。



詳細についてはこちらをご覧ください。

[masterdynamic.com / support](https://masterdynamic.com/support)

MW07 PLUS 쿵 스타트

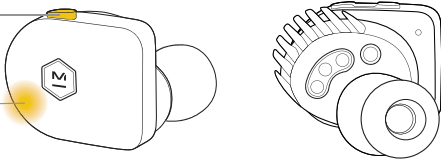
페어링

처음으로 이어폰을 케이스에서 꺼낼 때 이어폰은 페어링 모드 가 됩니다.

- 1 단계: 사용하는 기기의 블루투스 메뉴를 여세요.
- 2 단계: M&D MW07 PLUS R 을 선택하세요.
- 3 단계: 기기에 메시지가 표시되면 연결을 확인하세요.

다기능
버튼

깜빡이는
표시
등



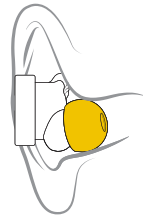
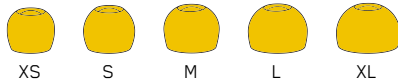
수동으로 페어링 모드를 활성화하려면, 표시등이 깜빡이거나 페어링 톤이 들릴 때까지 다기능 버튼을 누르세요. 참조: 이미 기기에 연결 되었다면, 보이스 어시스턴트 활성화를 방지하기 위해 이어폰을 귀에서 빼세요.

각 이어폰에 있는 듀얼 마이크를 이용하여 하나의 이어폰만으로도 자유롭게 듣고, 말할 수 있습니다.

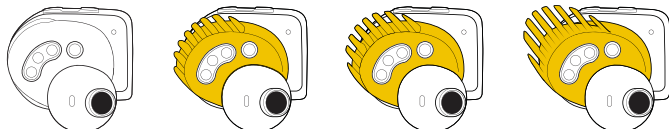
착용

이어폰에는 중간 크기의 원과 이어팁이 부착되어 있습니다. 최상의 안정적인 착용감과 음향 효과를 위해 컷구멍을 잘 막아주는 이어팁과 컷바퀴 아래에 편안히 들어맞는 적합한 원을 선택하세요. 원을 제거하거나 착용하려면, 먼저 이어팁을 제거해야 합니다.

이어팁 옵션

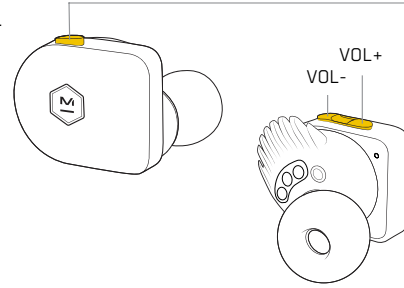


윙 옵션



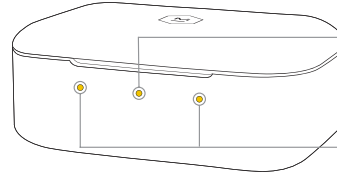
제어

다기능
버튼



- 1번: 정지 / 재생
 - 2번: 앞으로 건너뛰기
 - 3번: 뒤로 건너뛰기
- 보이스 어시스턴트
다기능 버튼을 눌러
서 활성화하세요

주변음 청취 모드
"VOL+"를 눌러서 켜기/끄기
소음 차단 활성화
"VOL-"를 눌러 켜기/끄기



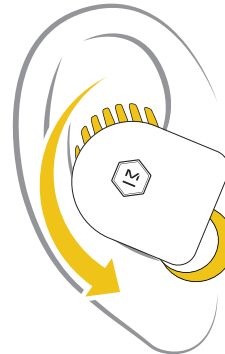
케이스 배터리
케이스와 이어폰은 15
분 동안 50%, 40분 동안
100% 충전됩니다
이어폰 배터리

- 완전
- 중간
- 낮음

아래의 절차에 따라 이어폰을 삽입하세요.

이어팁을 컷구멍에 살짝
걸친 상태에서 이어폰을
앞으로 기울이세요.

이어팁이 컷구멍을 잘 막아주
고 적합한 원이 컷바퀴에 부
드럽게 들어갈 때까지 이어폰
을 아래로 돌리세요.

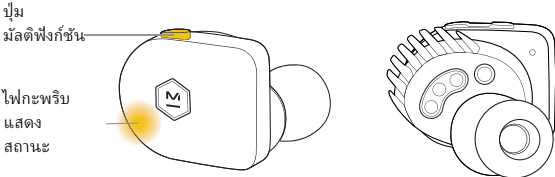


자세한 정보는 masterdynamic.com/support를 방문하세요

คู่มือเริ่มต้นใช้งาน MW07 PLUS ฉบับย่อ

การจับคู่

- ขั้นแรก ให้คุณนำหูฟังทั้งสองข้างออกจากกล่องใส่หูฟังจะเข้าสู่โหมดจับคู่
- ขั้นตอนที่ 1: เปิดเมนูบลูทูธบนอุปกรณ์ของคุณ
- ขั้นตอนที่ 2: เลือก M&D MW07 PLUS R
- ขั้นตอนที่ 3: เมื่อได้รับแจ้งจากอุปกรณ์ของคุณ ให้ยืนยันการเชื่อมต่อ



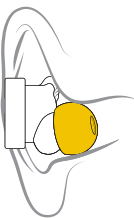
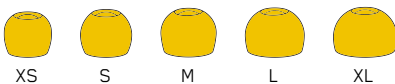
ในการเปิดใช้งานโหมดจับคู่ด้วยตนเอง ให้กดปุ่มมัลติฟังก์ชันลงค้างไว้ จนกว่าไฟแสดงสถานะเริ่มกะพริบหรือได้ยินเสียงการจับคู่ หมายเหตุ: หากคุณเชื่อมต่อกับอุปกรณ์อยู่แล้ว ให้ถอดหูฟังออกจากหูเพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้ตัวช่วยด้านเสียงเปิดใช้งาน

ไมโครโฟนแบบคู่ ในหูฟังแต่ละข้างให้ประสิทธิภาพในการฟังหรือพูดคุยด้วยหูฟังเพียงข้างเดียว

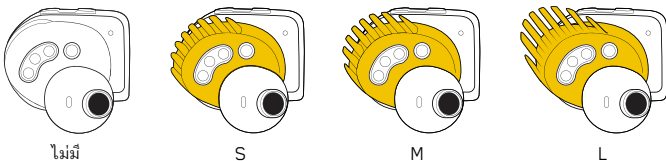
การสวม

หูฟังให้มาพร้อมกับที่เหน็บขนาดกลางและจุกหูฟังขนาดกลาง เพื่อสวมหูฟังได้อย่างกระชับพอดีมากที่สุดและได้ยินเสียงดีที่สุด กรุณาเลือกจุกหูฟังที่เหมาะสมกับรูหู และสามารถติดที่เหน็บเข้าได้สนิทได้อย่างสะดวกสบาย ในการถอดหรือติดที่เหน็บหูฟัง คุณต้องถอดจุกหูฟังออกก่อน

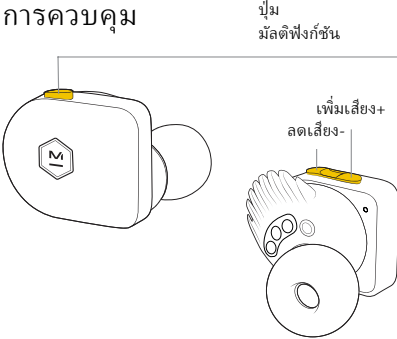
ตัวเลือกจุกหูฟัง



ตัวเลือกที่เหน็บหู

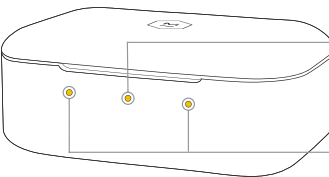


การควบคุม



- 1X: หยุดชั่วคราว/เล่น
 - 2X: ข้ามไปข้างหน้า
 - 3X: ข้ามย้อนกลับ
- ตัวช่วยด้านเสียง
กดปุ่มมัลติฟังก์ชันค้างไว้เพื่อเปิดใช้งาน

โหมด AMBIENT-LISTENING
กดปุ่ม เพิ่มเสียง+ เพื่อเปิด/ปิดโหมด
โหมด NOISE-CANCELLING
กดปุ่ม ลดเสียง- เพื่อเปิด/ปิดโหมด

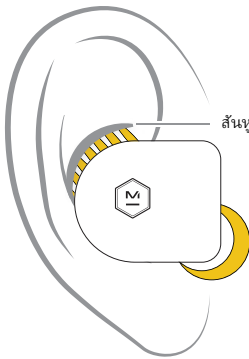
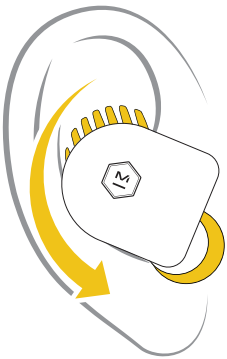


- กล่องแบตเตอรี่
 - กล่องใส่และหูฟัง จะชาร์จไฟเป็น 50% ใน 15 นาที และเป็น 100% ใน 40 นาที
 - แบตเตอรี่ของหูฟัง
- เต็ม
 - กลาง
 - ต่ำ

ในกาสวมหูฟังเข้ากับหู กรุณาปฏิบัติตามขั้นตอนต่อไปนี้:

เอียงหูฟังไปข้างหน้าขณะสอดจุกหูฟังเข้าในรูหูของคุณเบาๆ

หมุนหูฟังลงจนกว่าจุกหูฟังจะเข้าแนบสนิทกับรูหูของคุณ จากนั้นสอดที่เหน็บหูเข้าได้สนิทของคุณ



สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม กรุณาไปที่ masterdynamic.com/support

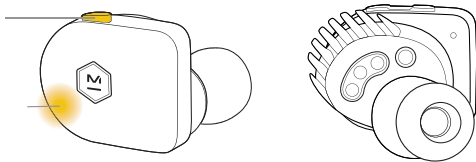
MW07 PLUS快速使用指南

配對

- 當您首次將兩個耳機從盒子中取出時，它們會進入配對模式。
- 第1步：打開您設備上的藍牙選單。
- 第2步：選擇M&D MW07 PLUS R。
- 第3步：當您的設備提示時，請確認連接。

多功能
按鈕

閃爍
指示
燈



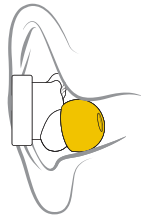
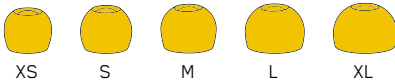
要手動啟動配對模式，請按下多功能按鈕，直到指示燈開始閃爍/聽到配對音。注意：如果您已已連接到設備，請從耳朵中取出耳機，以避免啟動語音助手。

每個耳機均內置兩個麥克風，因此可單獨隨意聽或說。

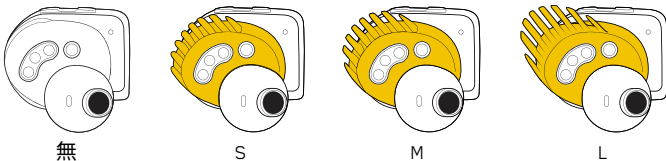
耳翼

耳機配有中號耳翼並隨附中號耳塞套。為了獲得最貼合和最佳聲學效果，請選擇能夠完全密封您耳道的耳塞套，以及在耳脊下方佩戴舒適的耳翼。要卸下或安裝耳翼，必須先取下耳塞套。

耳塞套可選尺寸

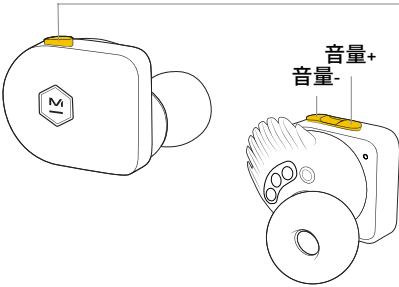


耳翼可選尺寸

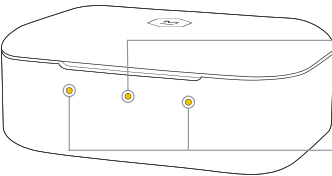


控制

多功能
按鈕



- 1X: 暫停/播放
- 2X: 快進
- 3X: 快退
- 語音助手
按住多功能按鈕進行啟動
- 環境聆聽模式
按住音量+打開/關閉
- 主動降噪
按住音量-打開/關閉

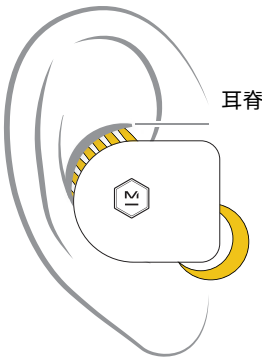


- 電池盒
- 電池盒和耳機
15分鐘可充電至50%，40分鐘可充電至100%
- 耳機電池
- 滿
- 中
- 低

請按照以下步驟佩戴您的耳機：

將耳機向前傾斜，將耳塞套輕輕放入耳道。

將耳機向下旋轉，直到耳塞套與耳道完全密封且耳翼滑到耳脊下方。



有關詳情，請訪問masterdynamic.com/support

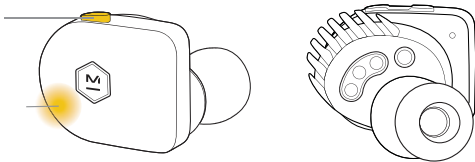
MW07 PLUS快速使用指南

配对

- 当您首次将两个耳机从盒子中取出时，它们会进入配对模式。
- 第1步：打开您设备上的蓝牙菜单。
- 第2步：选择M&D MW07 PLUS R。
- 第3步：当您的设备提示时，请确认连接。

多功能按钮

闪烁指示灯



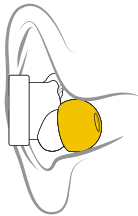
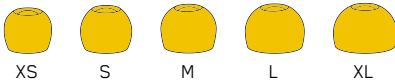
要手动激活配对模式，请按下多功能按钮，直到指示灯开始闪烁/听到配对音。注意：如果您已连接到设备，请从耳朵中取出耳机，以避免激活语音助手。

每个耳机均内置两个麦克风，因此可单独随意听或说。

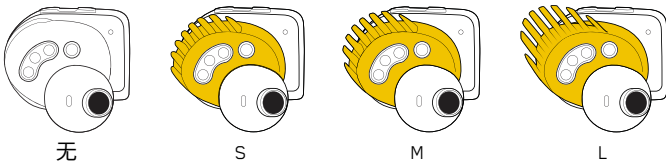
耳翼

耳机配有中号耳翼并随附小号耳塞套。为了获得最贴合和最佳声学效果，请选择能够完全密封您耳道的耳塞套，以及在耳脊下方佩戴舒适的耳翼。要卸下或安装耳翼，必须先取下耳塞套。

耳塞套可选尺寸

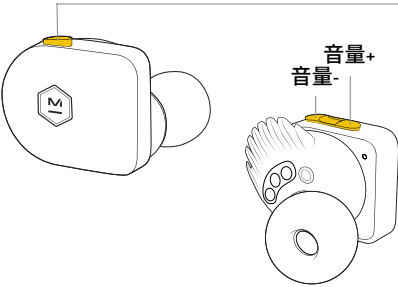


耳翼可选尺寸



控制

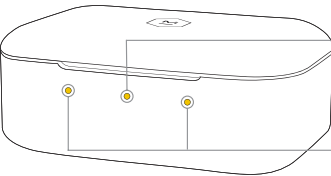
多功能按钮



- 1X: 暂停/播放
- 2X: 快进
- 3X: 快退
- 语音助手
按住多功能按钮进行激活

环境聆听模式
按住音量+打开/关闭

主动降噪
按住音量-打开/关闭



电池盒

● 满

● 中

● 低

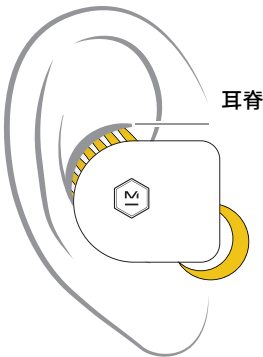
耳机电池

电池盒和耳机15分钟可充电至50%，40分钟可充电至100%

请按照以下步骤佩戴您的耳机：

将耳机向前倾斜，将耳塞套轻轻放入耳道。

将耳机向下旋转，直到耳塞套与耳道完全密封且耳翼滑到耳脊下方。



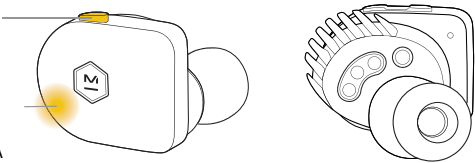
有关详情，请访问masterdynamic.com/support

КРАТКО РЪКОВОДСТВО ЗА MW07 PLUS

СДВОЯВАНЕ

МНОГОФУНКЦИОНАЛЕН БУТОН

ИНДИКАТОР С МИГАЩА СВЕТИЛНА



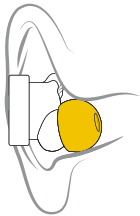
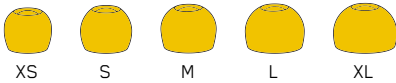
За да активирате ръчно режима на сдвояване, задръжте натиснат многофункционалния бутон, докато светлинният индикатор започне да мига или докато чуете звуковия сигнал за сдвояване. **ЗАБЕЛЕЖКА:** Ако вече сте свързани с устройство, извадете слушалките от ушите, за да избегнете активирането на гласовия асистент.

Двойните микрофони във всяка от слушалките позволяват да слушате или говорите само с една слушалка.

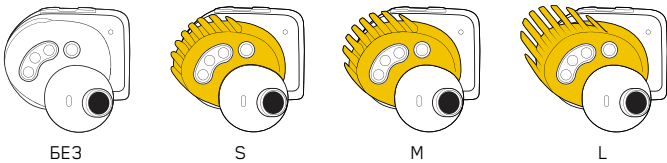
ПОСТАВЯНЕ

Слушалките се доставят с поставени средни „крилца“ за удобно прилягане и средни накрайници. За най-сигурно носене и най-добра акустика изберете накрайници, които прилягат най-плътно в ушния ви канал, и „крилца“, които прилягат най-добре към вдлъбнатината на ушната мида. За да свалите или поставите „крилцата“, трябва да махнете накрайниците.

ОПЦИИ ЗА НАКРАЙНИЦИТЕ

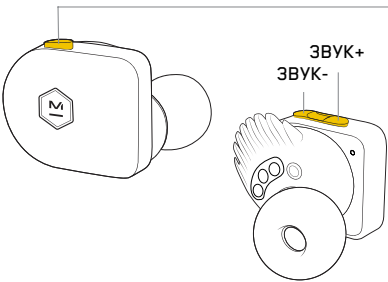


ОПЦИИ ЗА „КРИЛЦАТА“



УПРАВЛЕНИЕ

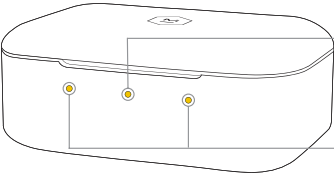
МНОГОФУНКЦИОНАЛЕН БУТОН



- 1X: ПАУЗА / ВЪЗПРОИЗВЕЖДАНЕ
 - 2X: ПРЕСКАЧАНЕ НАПРЕД
 - 3X: ПРЕСКАЧАНЕ НАЗАД
- ГЛАСОВ АСИСТЕНТ**
ЗАДРЪЖТЕ МНОГОФУНКЦИОНАЛНИЯ БУТОН, ЗА ДА ГО АКТИВИРАТЕ

РЕЖИМ ЗА СЛУШАНЕ НА ОКОЛЕН ЗВУК
ЗАДРЪЖТЕ ЗВУК+ ЗА ВКЛ./ИЗКЛ.

АКТИВНО ПОТИСКАНЕ НА ШУМА
ЗАДРЪЖТЕ ЗВУК- ЗА ВКЛ./ИЗКЛ.



БАТЕРИЯ НА КЕЙСА

Презареждането на кейса и слушалките до 50% отнема 15 минути, до 100% - 40 минути

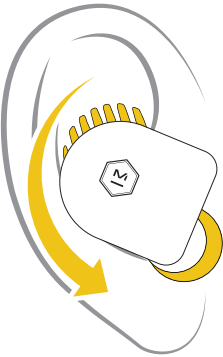
БАТЕРИЯ НА СЛУШАЛКИТЕ

- Пълн
- Среден
- Нисък

Следвайте стъпките по-долу, за да поставите слушалките:

Наклонете слушалката напред, като накрайникът е наместен леко в ушния канал.

Завъртете слушалката надолу, докато накрайникът прилегне добре в ушния ви канал, а „крилцето“ се намести във вдлъбнатината на ушната мида.



За повече информация посетете masterdynamic.com/support

MW07 PLUS BRZI POČETAK

UPARIVANJE

Kada prvi put izvadite obje slušalice iz njihovog kućišta one će ući u način uparivanja.

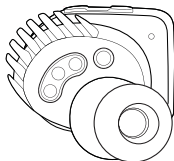
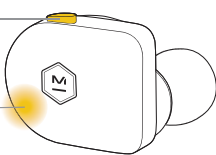
KORAK 1: Otvorite izbornik Bluetooth na svom uređaju.

KORAK 2: Odaberite M&D MW07 PLUS R.

KORAK 3: Kada uređaj zatraži, potvrdite vezu.

VIŠESTRUKA
FUNKCIJE
GUMB

PULSIRANJE
POKAZATELJ
LIGHT



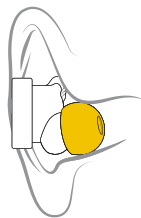
Da biste ručno aktivirali način uparivanja, držite pritisnutim gumb za višestruku funkciju sve dok ne čujete zvuk kada svjetlo indikatora započne s pulsiranjem/uparivanjem. NAPOMENA: ako ste već povezani na uređaj, uklonite slušalice iz ušiju kako biste izbjegli aktivaciju svog glasovnog pomoćnika.

Dvostruki mikrofoni u svakoj slušalici osiguravaju slobodu slušanja ili razgovora sa samo jednom slušnom.

NALIJEKANJE

Vaše slušalice se isporučuju sa priloženim srednjim krilcima za prijanjanje i srednjim dodacima za uho. Za najsigurnije prijanjanje i najbolju akustiku, odaberite dodatke za uši koji formiraju zaptivanje s vašem ušnom kanalom i krilca za prijanjanje koja udobno nalegnu ispod ušnog grebena. Za uklanjanje ili namještanje krilca za prijanjanje, prvo morate ukloniti dodatke za uši.

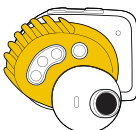
OPCIJE DODATKA ZA UHO



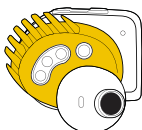
OPCIJE KRILCA ZA PRIJANJANJE



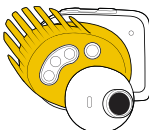
NIŠTA



S



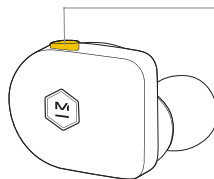
M



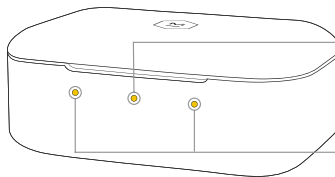
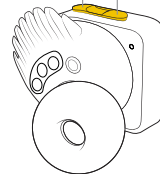
L

KONTROLE

VIŠESTRUKA FUNKCIJE
GUMB



VOL +
VOL -



KUĆIŠTE BATERIJE

Kućište i slušalice
punjenje do 50% za 15
minuta, 100% za 40 minuta

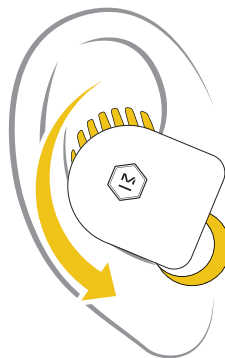
BATERIJA ZA SLUŠALICE

● Puna
● Srednje
● Prazna

Za umetanje slušalica slijedite ove korake:

Nagnite slušalice prema naprijed s dodatkom za uho koji lagano naliježe u vašem ušnom kanalu.

Okrenite slušalice prema dolje sve dok dodatak za uho ne formira zaptivanje s ušnim kanalom i dok krilca za prijanjanje ne kliznu ispod ušnog grebena.



UŠNI
GREBEN

Za više informacije posjetite masterdynamic.com/support

MW07 PLUS | KIIRJUHEND

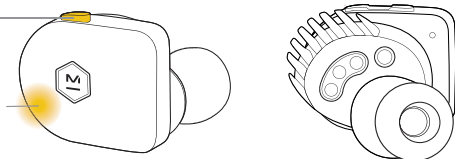
SIDUMINE

Kui mõlemad kuularid esimest korda karbist välja võtate, lülituvad need sidumisrežiimi.

1. **SAMM.** Avage oma seadmes Bluetoothi menüü.
2. **SAMM.** Valige M&D MW07 PLUS R.
3. **SAMM.** Kui seade seda küsib, kinnitage ühendus.

MULTIFUNKTSIONAALNE NUPP

PULSEERIV MÄRGUTULI



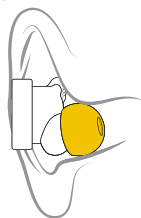
Sidumisrežiimi käsitsi aktiveerimiseks vajutage multifunktsionaalset nuppu, kuni märgutuli hakkab pulseerima või kuulete sidumistooni. **MÄRKUS.** Kui olete oma seadme juba ühendanud, eemaldage kuularid kõrvadest, et vältida häälassistenti aktiveerimist.

Kummaski kuularis on kaks mikrofoni, et saaksite kuulata ja kõneleada või häälassistenti kasutada kõigest ühe kuulariga.

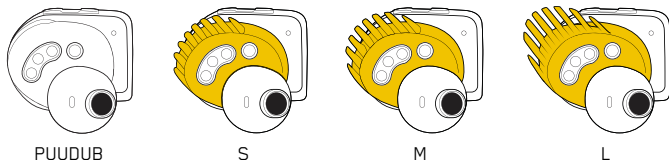
IST

Kuularitele on esialgu paigaldatud keskmise suurusega sobitustihvad ja keskmise suurusega kõrvaotsakud. Tihedama istu ja parima akustika jaoks valige kõrvaotsak, mis istub tihedalt kõrvakanalis, ning sobitustiib, mis on mugavalt kõrvanuki vastas. Sobitustiiva eemaldamiseks peate esmalt kõrvaotsaku eemaldama.

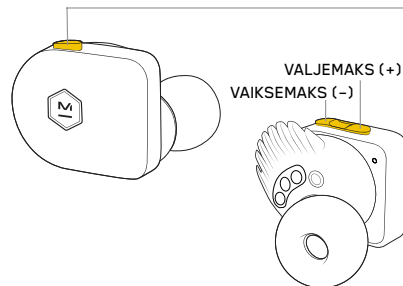
KÕRVAOTSAKUTE VALIK



SOBITUSTIIBADE VALIK



JUHTNUPUD MULTIFUNKTSIONAALNE NUPP



- 1 x: PAUS/TAASESITUS
- 2 x: JÄRGMINE LUGU
- 3 x: EELMINE LUGU

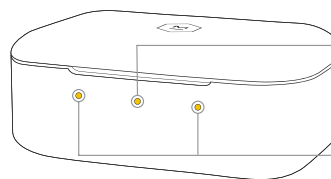
HÄÄLASSISTENT

AKTIVEERIMISEKS HOIDKE ALL MULTIFUNKTSIONAALSET NUPPU

ÜMBRUSE KUULAMISE REŽIIM

AKTIVEERIMISEKS HOIDKE ALL PLUSSNUPPU (+)

AKTIIVNE MÜRASUMMUTUS
AKTIVEERIMISEKS HOIDKE ALL MIINUSNUPPU (-)



KARBI AKU

Karbi ja kuularite laadimine 50%-ni võtab 15 min ja 100%-ni võtab 40 minutit.

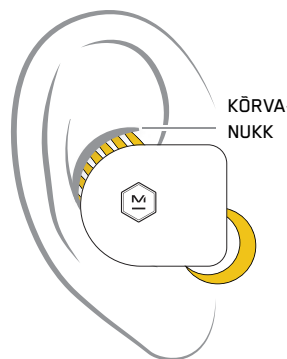
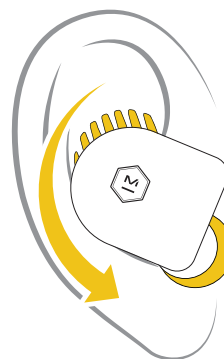
KUULARI AKU

- Täis
- Keskmine
- Tühi

Kuularite kõrva sisestamiseks tegutsege järgmiselt.

Kallutage kuularit ette niimoodi, et kõrvaotsak toetub õrnalt kõrvakanalisse.

Pöörake kuularit tagasi, kuni kõrvaotsak istub tihedalt kõrvakanalis, ning sobitustiib on kõrvanuki vastas.



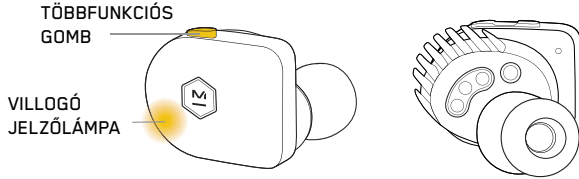
Lisateavet vt saidilt masterdynamic.com/support

MW07 PLUS QUICKSTART

PÁROSÍTÁS

Első alkalommal, amikor kiveszi a két fülhallgatót a dobozából, akkor páros módba lépnek.

1. LÉPÉS: Nyissa meg a Bluetooth menüt a készüléken.
2. LÉPÉS: Válassza az M&D MW07 PLUS R-t.
3. LÉPÉS: Amikor a készülék kéri, nyugtázza a kapcsolatot.



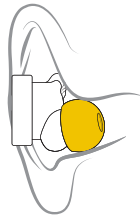
A párosítási mód manuális aktiválásához tartsa lenyomva a többfunkciós gombot, amíg a lámpa elkezd villogni/párosítási hangjelzés hallható. Ha már csatlakozott egy készülékhez, távolítsa el a fülhallgatókat a füléből, hogy elkezdje a hangasszisztense aktiválódását.

Mindkét fülhallgatóban kettős mikrofonok biztosítják, hogy szabadon válasszon hallgatás vagy beszéd üzemmód között az egyik fülhallgatóval.

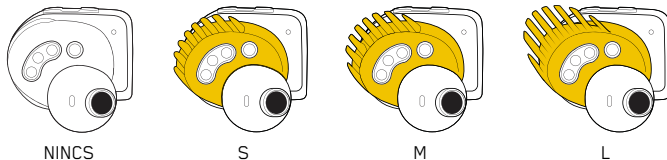
BEILLESZTÉS

Fülhallgatója közepes méretű illesztőszárnyakkal és füldugókkal van felszerelve. A legbiztosabb tartás és a legjobb akusztika érdekében olyan füldugókat válasszon, melyek jól zárnak a fülcsatornájához, és az illesztőszárnyak kényelmesen elférnek a fülkagylói alatt. Az illesztőszárnyak eltávolításához vagy feltételéhez előbb el kell távolítania a füldugókat.

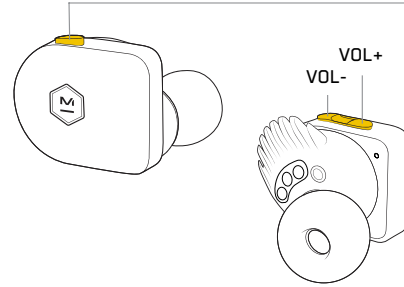
A FÜL HEGY BEÁLLÍTÁSAI



ILLESZTŐSZÁRNY OPCÓK



KEZELŐSZERVEK TÖBBFUNKCIÓS GOMB

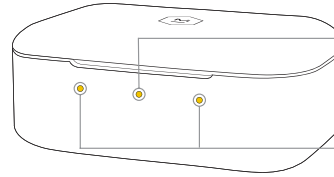


- 1X: SZÜNET/LEJÁTSZÁS
- 2X: UGRÁS ELŐRE
- 3X: UGRÁS VISSZA

HANG ASSZISZTENS
TARTSA A TÖBBFUNKCIÓS
GOMBOT AZ AKTIVÁLÁSHOZ

HÁTTÉR HALLGATÁSI MÓD
TARTSA A VOL+T A KI/BEKAP-
CSOLÁSHOZ

AKTÍV ZAJCSÖKKENTÉS TARTSA A
VOL-T BE/KIKAPCSOLÁSHOZ



TOK ELEM

A tok és a fülhallgató
feltöltése 50%-ra 15 perc,
100%-ra 40 perc alatt.

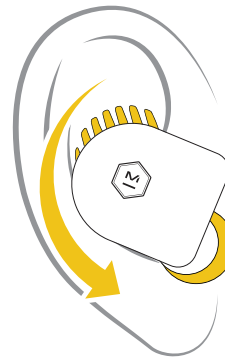
FÜLHALLGATÓ ELEM

- Feltöltve
- Közepes
- Alacsony

A fülhallgatók behelyezéséhez kövesse az alábbi lépéseket:

Döntse a fülhallgatót előre
úgy hogy, a fül hegy pihenjen
lazán a fülcsatornájában.

Forgassa a fülhallgatót lefelé,
amíg csak a fül-hegy szorosan
nem zár a fülcsatornájával, és
az illesztőszárny becsúszik a
fülkagylója alá.



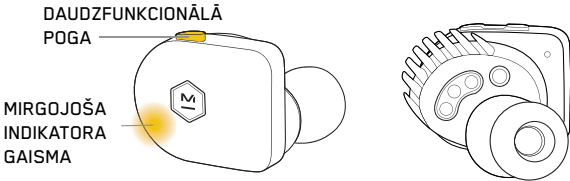
További információkért forduljon ide: _x0003_support@masterdynamic.com

MW07 PLUS ĀTRĀ UZSĀKŠANA

SAPĀROŠANA

Kad pirmo reizi izņemat abas austiņas no to kastītes, tās pārslēgsies sapārošanas režīmā.

1. SOLIS: Atveriet ierīces Bluetooth izvēlni.
2. SOLIS: Izvēlieties M&D MW07 PLUS R.
3. SOLIS: Pēc ierīces uzaicinājuma apstipriniet savienojumu.



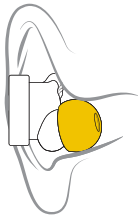
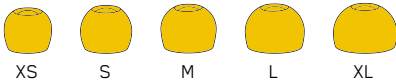
Lai manuāli aktivizētu sapārošanas režīmu, turiet daudzfunkcionālo pogu nopiestu, līdz indikators sāk mirgot / ir dzirdama sapārošanas skaņa. **PIEZĪME:** ja jau esat izveidojis savienojumu ar ierīci, izņemiet austiņas no ausīm, lai izvairītos no balss asistenta aktivizēšanas.

Dubultie mikrofoni katrā austiņā ieliktņā ļauj klausīties vai runāt ar tikai vienu austiņu.

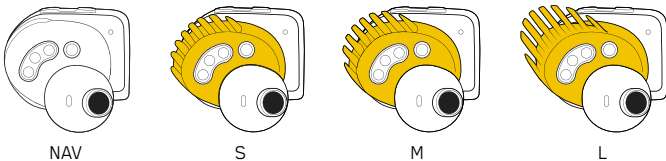
PIEGULŠANA

Ja austiņas ir aprīkotas ar vidējā izmēra piegulšanas spārniņiem un vidējā izmēra uzlikām. Lai piegulšana būtu drošāka un akustika labāka, izvēlieties ausu uzlikas, kas cieši piekļaujas jūsu ausu kanālam, un pēc tam uzstādi spārniņus, kas ērti novietojas zem auss gliemežnīcas skrimšļa. Lai noņemtu vai uzstādītu piekļaušanās spārniņus, sākmā ir jānoņem ausu uzlikas.

AUSU UZLIKU OPCIJAS

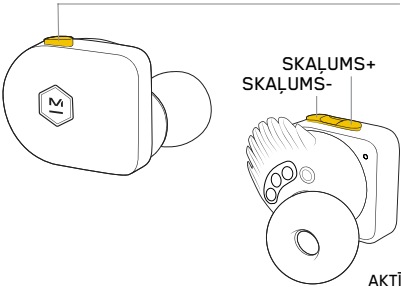


PIEKĻAUŠANĀS SPĀRNIŅU OPCIJAS



VADĪBAS ELEMENTI

DAUDZFUNKCIONĀLĀ POGA

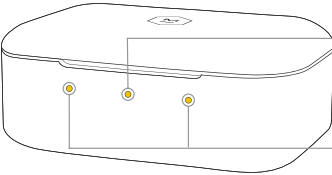


- 1X: PAUZĒT / ATSKAŅOT
- 2X: PĀRLĒKT UZ PRIEKŠŅU
- 3X: PĀRLĒKT ATPAKAĻ

BALSS ASISTENTS
TURĪET DAUDZFUNKCIONĀLO POGU, LAI AKTIVIZĒTU

APKĀRT NOTIEKOŠĀ KLAUSĪŠANĀS REŽĪMS TURĪET SKALUMS+, LAI IESLĒGTU/IZSLĒGTU

AKTĪVĀ TROKŠŅA SLĀPĒŠANA
TURĪET SKALUMS-, LAI IESLĒGTU/IZSLĒGTU



KASTĪTES AKUMULATORS

Kastīte un austiņas uzlādējas par 50% 15 minūšu laikā, bet līdz 100% 40 minūšu laikā

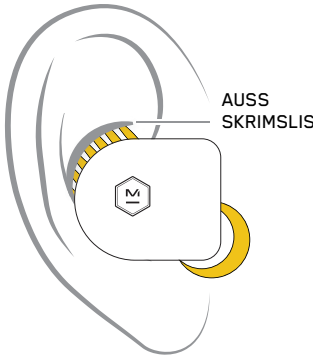
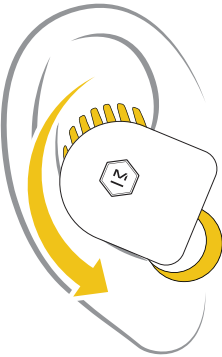
AUSTIŅU AKUMULATORS

- Pilns
- Vid.
- Zems

Lai ievietotu austiņas, rīkojieties šādi:

Sagāziet austiņas uz priekšu tā, lai ausu uzlika viegli balstītos auss kanālā.

Pagrieziet austiņas uz leju, līdz ausu uzlika pieguļ auss kanālam, savukārt piekļaušanās spārniņš novietojas zem auss gliemežnīcas skrimšļa.



Plašāku informāciju skatiet masterdynamic.com/support

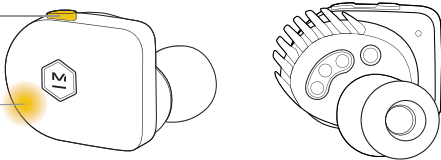
DARBO PRADŽIA SU „MW07 PLUS“

PORAVIMAS

- Pirmą kartą abi ausines išėmus iš dėklo jos perjungiamos į poravimo režimą.
- 1 VEIKSMAS. Įrenginį atidarykite „Bluetooth“ meniu.
 - 2 VEIKSMAS. Pasirinkite „M & D MW07 PLUS R“.
 - 3 VEIKSMAS. Paraginti įrenginio patvirtinkite ryšį.

DAUGIAGFUNKCIS
MYGTUKAS

PULSUOJANTI
INDIKATORIAUS
LEMPUTĖ



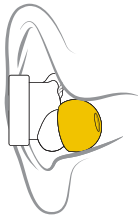
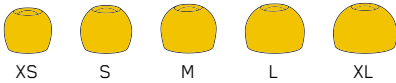
Norėdami rankiniu būdu įjungti poravimo režimą palaikykite paspaudę daugiafunkcij mygtuką, kol indikatoriaus lemputė pradės pulsuoti ir (arba) pasigirs poravimo signalas. PASTABA. Jei jau prisijungėte prie įrenginio, iš ausų išsiimkite ausines, kad neaktyvintumėte balso pagalbiklio.

Kiekvienoje ausinėje įrengti du mikrofonai, todėl galite klausytis ir kalbėti įsidėję tik vieną ausinę.

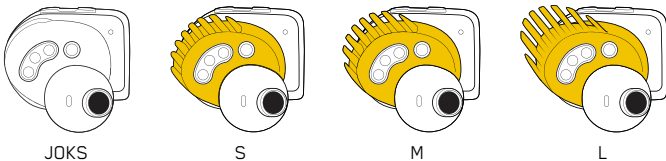
DYDIS

Ausinės parduodamos su vidutinio didžio sparneliais ir uždėtais vidutinio dydžio antgaliais. Kad ausinės gerai laikytųsi ir būtų geriausia akustika, rinkitės antgalius, kurie sandariai priglundą prie ausies kanalo, ir sparnelius, kurie patogiai užsikabina už ausies keteros. Norėdami nuimti arba uždėti sparnelius, pirmiausia turite nuimti antgalius.

ANTGALIŲ VARIANTAI

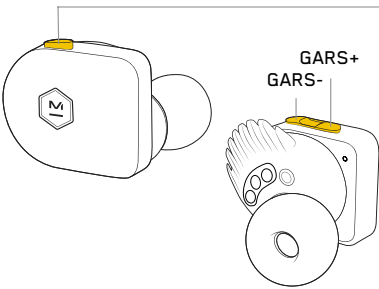


SPARNELIO VARIANTAI



VALDIKLIAI

DAUGIAGFUNKCIS
MYGTUKAS



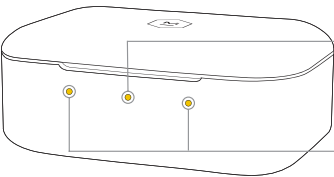
GARS+
GARS-

- 1X: PRISTABDYTI / LEISTI
- 2X: PEREITI Į PRIEKĮ
- 3X: PEREITI ATGAL

BALSO PAGELBIKLIS
PALAIKYKITE PASPAUSTĄ
DAUGIAGFUNKCĮ MYGTUKĄ,
KAD AKTYVINTUMĖTE

APLINKOS KLAUSYMOSI REŽIMAS
PALAIKYKITE PASPAUSTĄ GARS+,
KAD ĮJUNGT./IŠJUNGT.

AKTYVUSIS TRIUKŠMO SLOPINIMAS
PALAIKYKITE PASPAUSTĄ GARS-
KAD ĮJUNGT./IŠJUNGT.



DĖKLO AKUMULIATORIUS

Dėklas ir ausinės iki 50 % įkraunami per 15 min., iki 100 % - per 40 min.

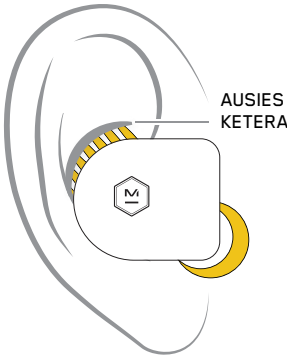
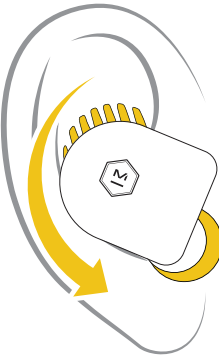
AUSINIŲ AKUMULIATORIUS

- Visiškai įkrautas
- Vidutinis įkrovos lygis
- Mažas įkrovos lygis

Ausines įsidėkite taip:

Pakreipkite ausinę į priekį, kad ausies galiukas būtų šiek tiek pasviręs ausies kanalo link.

Sukite ausinę žemyn, kol tarpas tarp ausies galiuko ir ausies kanalo užsisandarinės, o sparnelis palis po ausies ketera.



AUSIES
KETERA

Daugiau informacijos žr. masterdynamic.com/support

GHID RAPID MW07 PLUS

ASOCIEREA

BUTON
MULTIFUNCȚIONAL

INDICATOR
LUMINĂ
INTERMITENTĂ

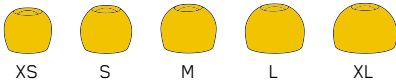
Atunci când scoateți ambele căști din casetă pentru prima dată, acestea vor intra în modul de asociere.
PASUL 1: Deschideți meniul Bluetooth pe dispozitiv.
PASUL 2: Selectați M & D MW07 PLUS R.
PASUL 3: Confirmați stabilirea conexiunii atunci când dispozitivul vă solicită aceasta.

Pentru a activa manual modul de asociere, mențineți apăsat butonul multifuncțional până când indicatorul începe să lumineze intermitent/se aude tonul de asociere. NOTĂ: dacă sunteți deja conectat la un dispozitiv, scoateți căștile din urechi pentru a evita activarea asistentului vocal.
Microfoanele duble încorporate în fiecare cască oferă libertatea de a asculta sau de a vorbi doar cu o singură cască.

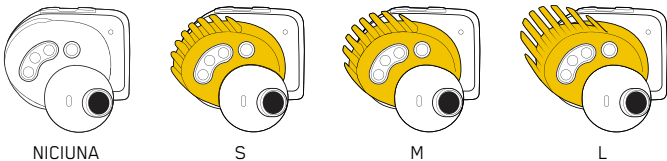
MONTARE

Căștile sunt dotate cu aripioare de fixare și cu pernuțe auriculare de mărime medie atașate. Pentru cea mai sigură montare și cea mai bună performanță acustică, selectați pernuțele auriculare care etanșează canalul urechii și aripioarele de fixare care se montează confortabil sub marginea pavilionului urechii. Pentru a îndepărta sau a atașa aripioarele de fixare, trebuie să îndepărtați mai întâi pernuțele auriculare.

OPȚIUNI PERNUȚE AURICULARE

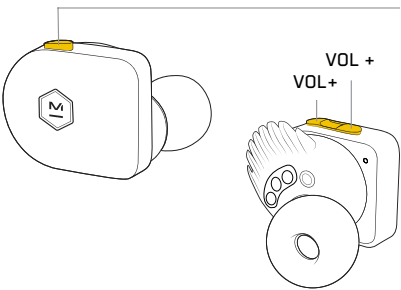


OPȚIUNI ARIPIOARE DE FIXARE



COMENZI

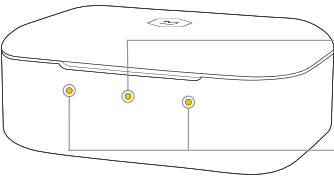
BUTON
MULTIFUNCȚIONAL



1X: PAUZĂ/REDARE
2X: SALT ÎNAINTE
3X: SALT ÎNAPOI
ASISTENT VOCAL
ȚINEȚI APĂSAT BUTONUL
MULTIFUNCȚIONAL PENTRU
ACTIVARE

MODUL DE ASCULTARE
AMBIENTALĂ HOLD VOL +
PENTRU PORNIT/OPRIT

ANULARE ZGOMOT ACTIVHOLD
VOL- PENTRU PORNIT/OPRIT



BATERIE CASETĂ

Casetă și căștile se încarcă la 50% în 15 minute, 100% în 40 minute.

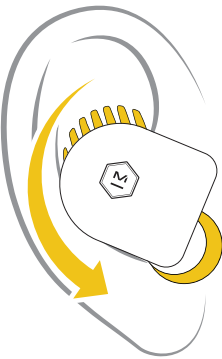
BATERIE CASCĂ

- Încărcat
- Mediu
- Scăzut

Urmați pașii de mai jos pentru a monta căștile:

Înclinați casca înainte cu pernuța auriculară atingând ușor canalul urechii.

Rotiți casca în jos până când pernuța auriculară etanșează canalul urechii și aripioarele de fixare alunecă sub marginea pavilionului urechii.



MARGINEA
PAVILIONULUI
URECHII

Pentru mai multe informații vizitați:
masterdynamic.com/support

MW07 PLUS – STRUČNÝ NÁVOD

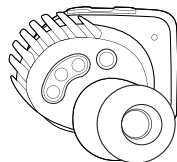
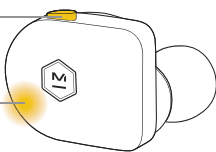
PÁROVANIE

Po prvom vybratí oboch slúchadiel z puzdra sa slúchadlá prepnú do režimu párovania.

- 1.KROK: V zariadení otvorte ponuku rozhrania Bluetooth.
2. KROK: Vyberte M&D MW07 PLUS R.
3. KROK: Keď vás zariadenie vyzve, potvrdte pripojenie.

VIACÚČELOVÉ
TLAČIDLO

BLIKAJÚCI
SVETELNÝ
INDIKÁTOR



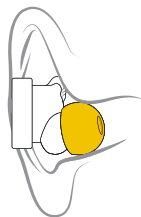
Ak chcete režim párovania aktivovať manuálne, stlačte viacúčelové tlačidlo, až kým svetelný indikátor nezačne blikať/nezačujete tón párovania. **POZNÁMKA:** Ak ste už pripojení k zariadeniu, vyberte slúchadlá z uší, aby ste predišli aktivovaniu hlasového asistenta.

Dva mikrofóny v každom slúchadle umožňujú počúvať alebo hovoriť len pomocou jedného slúchadla.

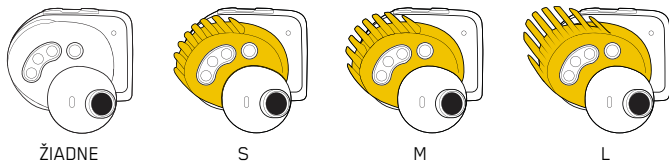
NASADENIE

Slúchadlá sa dodávajú so stredne veľkými krídelkami na vloženie a stredne veľkými koncovkami do ucha. Kvôli lepšiemu vloženiu vyberte koncovky do ucha, ktoré utesnia váš zvukovod, a krídelká na vloženie, ktoré pohodlne zapadnú do ušnice. Aby ste mohli demontovať alebo nasadiť krídelká na vloženie, najprv musíte demontovať koncovky do ucha.

MOŽNOSTI KONCOVIEK DO UCHA

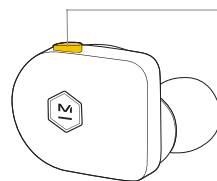


MOŽNOSTI KRÍDELIEK NA VLOŽENIE

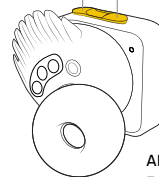


OVLÁDAČE

VIACÚČELOVÉ
TLAČIDLO



ZVÝŠENIE HLASISTOSTI
ZNÍŽENIE HLASISTOSTI

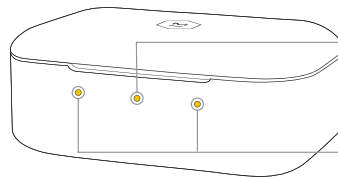


- 1X: POZASTAVENIE PREHRÁVANIA/PREHRÁVANIE
- 2X: PRESKOČÍŤ DOPREDU
- 3X: PRESKOČÍŤ DOZADU

HLASOVÝ ASISTENT
AKTIVUJE SA PODRŽANÍM
VIACÚČELOVÉHO TLAČIDLA

**REŽIM POČÚVANIA AJ OKOLITÝCH
ZVUKOV**
ZAPNETE/VYPNETE HO PODRŽANÍM
TLAČIDLA NA ZVÝŠENIE HLASISTOSTI.

AKTÍVNE RUŠENIE OKOLITÝCH ZVUKOV
ZAPNETE/VYPNETE HO PODRŽANÍM
TLAČIDLA NA ZNÍŽENIE HLASISTOSTI.



BATÉRIA PUZDRA

Puzdro a slúchadlá sa nabíjajú na 50 % za 15 minút, na 100 % za 40 minút.

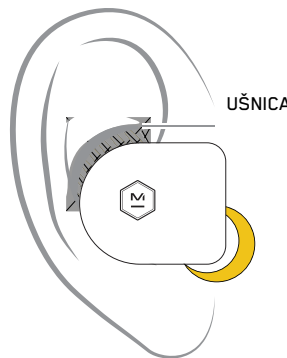
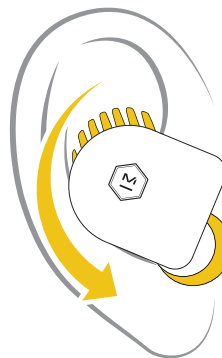
BATÉRIA SLÚCHADIEL

- Plne nabitá
- Stredne nabitá
- Slabo nabitá

Slúchadlá vložíte nasledujúcim spôsobom:

Slúchadlo nakloňte dopredu tak, aby koncovka do ucha mierne spočívala na zvukovode.

Otočte slúchadlo nadol, aby koncovka do ucha utesnila zvukovod a krídelká na vloženie zasuňte pod ušnicu.



UŠNICA

Viac informácií nájdete na adrese masterdynamic.com/support

MW07 PLUS VODIČ ZA HITRI ZAGON

POVEZOVANJE

VEČNAMENSKI
GUMB

UTRIPAJOČA
INDIKATORSKA
LUČKA

Ko prvič vzamete obe slušalki iz škatle, bosta vstopili v način seznanjanja.

1. KORAK: V svoji napravi odprite meni Bluetooth.
2. KORAK: Izberite M&D MW07 PLUS R.
3. KORAK: Ko vas naprava pozove, potrdite povezavo.

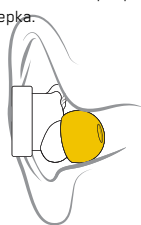
Če želite ročno aktivirati način seznanjanja, pridržite večnamenski gumb, dokler lučka indikatorja ne začne utripati/zaslišite ton seznanjanja.
Opomba: Če ste že povezani z napravo, odstranite slušalke iz ušes, da se izognete aktiviranju glasovnega pomočnika.

Dvojna mikrofona v vsaki od slušalk omogočata, da poslušate ali govorite s samo eno slušalko.

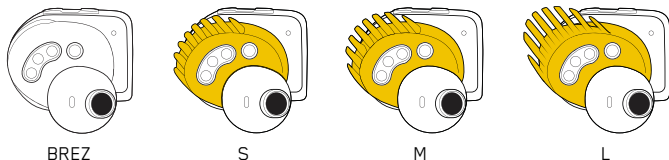
NAMESTITEV

Vaši slušalki sta dobavljeni s pritrjenima srednje velikima podporama za uho in srednje velikima ušesnima čepkoma. Za najbolj varno prileganje izberite ušesna čepka, ki vaš ušesni kanal dobro zatesnita, ter namestite podpori za uho, ki se udobno prilegata pod rob uhlja. Če želite odstraniti ali namestiti podpori za uho, morate najprej odstraniti ušesna čepka.

IZBIRE ZA UŠESNE ČEPKE



IZBIRE ZA PODPORE ZA UHO



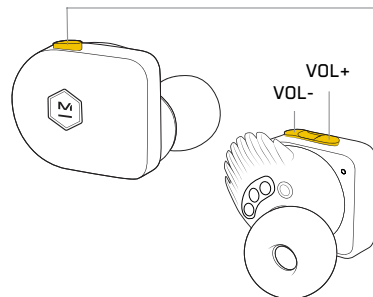
KONTROLNIKI

VEČNAMENSKI
GUMB

- 1X: PREMOR/PREDVAJANJE
- 2X: PRESKOČI NAPREJ
- 3X: PRESKOČI NAZAJ

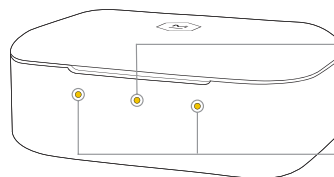
GLASOVNI ASISTENT

DRŽITE VEČNAMENSKI
GUMB ZA AKTIVIRANJE



NAČIN POSLUŠANJA OKOLIŠKEGA ZVOKA
PRITISNITE VOL+ ZA VKLOP/IZKLOP

AKTIVNO IZNIČEVANJE ŠUMA
PRITISNITE VOL- ZA VKLOP/IZKLOP



BATERIJA OHIŠJA

Ohišje in slušalke napolnite do 50 % v 15 min, 100 % v 40 minutah

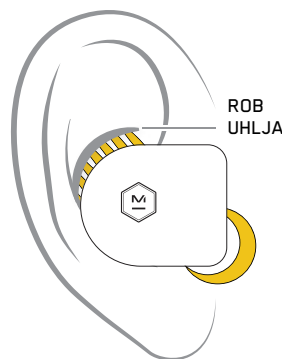
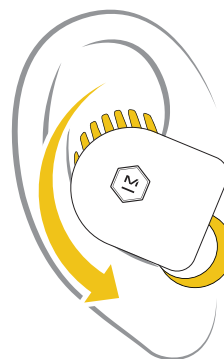
BATERIJA SLUŠALKE

- Polno
- Srednje
- Nizko

Če želite vstaviti slušalke, sledite tem korakom:

Slušalko nagnite naprej, tako da ušesni čepek rahlo počiva v vašem ušesnem kanalu.

Slušalko zavrtite navzdol, dokler ušesni čepki ne zatesnita vašega ušesnega kanala in podpora za uho ne zdrсне pod rob uhlja.



Za več informacij obiščite masterdynamic.com/support